

SEMANA	PRECIO:
Provincia Santiago:	E\$ 2,30
Otras Provincias:	E\$ 2,50
DOMINGOS	PRECIO:
Provincia Santiago:	E\$ 3,00
Otras Provincias:	E\$ 3,20

**GORDO DE LA POLLA
EN SANTIAGO: 28959**

Segunda terminación, 3

IMPORTANTES ACUERDOS DE LA FEC CON ALLENDE

● Directiva universitaria penquista propuso interesantes proyectos, entre los que figuran los Institutos Técnicos de la Industria Téxtil, de la Siderurgia, del Mar

● Proponen, además, la creación de los "Centros de Biología del Esfuerzo", destinados a curar y prevenir las enfermedades de los obreros

La responsabilidad de las organizaciones de masas no puede ser repartida en forma pasiva al Gobierno Popular, sino que ellas deben dar origen a múltiples iniciativas creadoras que permitan a "desarrollar la política del Gobierno hacia el con-

El bus recorrido Melipilla-Santiago-Las Cabras, patente KKT-56, volcó espectacularmente a las 17.10 horas de ayer, cuando se hallaba a 500 metros de la plaza Peaje, distante 10 kilómetros de Melipilla. Los 50 pasajeros resultaron lesionados, siendo los más graves Mirtha Meza Allende, Rodolfo Urbina Orellana, María Inés Lara Soto y Juan Lira Leiva.

Participaron también en la conferencia de prensa, que tuvo lugar en la sede de la FEC, en Santiago, Eduardo Olinari, Vicepresidente de la FEC, Manuel Rodríguez, Presidente de la Federación de Estudiantes de esa universidad y Antonio del Secretario General de esa institución superior.

ESCUELA PARA INFRADOTADOS

El tercer proyecto, que como todos los demás, encontró una excelente acogida por parte del Presidente Allende, se refiere a la creación de Escuelas de Niños Infradotados en la zona carbonífera de Llanos de Chiriquí, específicamente en la zona de Llanos de Chiriquí, específicamente en la zona de Llanos de Chiriquí, específicamente en la zona de Llanos de Chiriquí.

DEPORTE PARA TODOS

En el primer proyecto, que como todos los demás, encontró una excelente acogida por parte del Presidente Allende, se refiere a la creación de Escuelas de Niños Infradotados en la zona carbonífera de Llanos de Chiriquí, específicamente en la zona de Llanos de Chiriquí, específicamente en la zona de Llanos de Chiriquí.

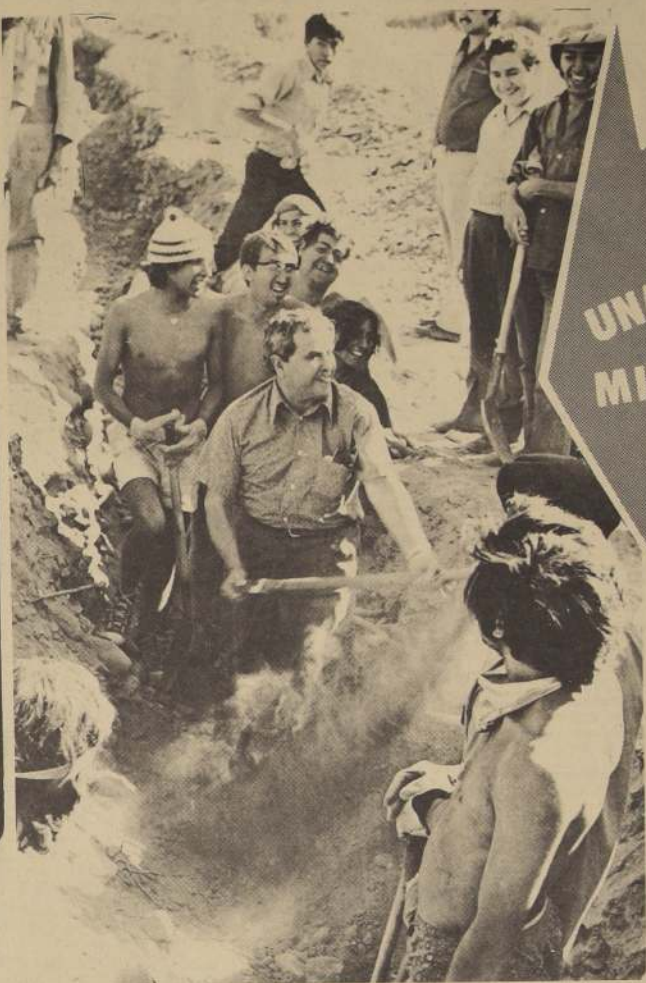


una reunión con la plana mayor de esa institución, con la participación del Ministro de Educación, Alejandro Ríos, y con el titular de Salud Dr. Juan Carlos Concha, para poner en marcha la iniciativa.

ESCUELAS DE POST-GRADO PARA TODO EL PAIS

"La iniciativa originada en la Universidad de Concepción, de crear escuelas de Post-Grado, debemos desarrollarla a nivel nacional sobre la base de la integración de todas las universidades. Con esto se logrará capacitar a nivel superior a determinado número de profesionales para que puedan incorporarse a ese nivel a los procesos de investigación y desarrollo científico-técnico que requiere especialmente el proceso productivo de nuestro país", manifestó Antonio Leal al exponer el 3er proyecto presentado al Presidente Allende.

(Pasa a la Pág. 7)



UNA PALADA
MINISTERIAL

El Ministro del Trabajo, compañero José Oyarce, visitó a los trabajadores voluntarios en Cabildo, y de paso, también tiró sus paladitas para recordar sus tiempos de obrero. Por la noche, presidió el acto aniversario de la CUT, en la plaza de la localidad. (Amplio reportaje de nuestro compañero Patricio Rojas, en pag 8).

ALLENDE EN SANTIAGO

SANTIAGO, 13 (UPI).— Nuevamente fracasaron los intentos para zafar el buque noruego "Lindblad Explorer", que se encuentra encallado en la Antártida, informó hoy la armada chilena.

El anuncio agrega que los trabajos, aprovechando las altas mareas, no tuvieron éxito.

Entretanto, los pasajeros y algunos tripulantes de la nave accidentada se hallan en el buque chileno "Piloto Pardo", que continúa en la zona, a la espera de que mejore el tiempo.

**EL MAR
NO
SUELTA
AL
LINDBLAD**
● Naufragos
en el
"Piloto Pardo"

MOSCU CONDENA ACCION YANQUI CONTRA CODELCO

MOSCU (PL). El diario "Pravda" califica hoy el embargo de los fondos de la Corporación Chilena del Cobre en Estados Unidos como un paso más de los círculos imperialistas contra la soberanía de los países latinoamericanos.

El órgano del Comité Central del PCUS recalca en su comentario que la Corporación del Cobre es una empresa estatal, cuyos fondos pertenecen al Estado chileno no subordinado ni a los jueces ni a ninguna institución de Estados Unidos.

Para nadie es un secreto que la decisión del juzgado de Nueva York que

dictó el embargo es una medida de represión en respuesta a la nacionalización de las riquezas naturales de Chile que antes explotaban los monopolios estadounidenses.

El diario recuerda las amenazas de Nixon de tomar medidas de represión económica contra los países que nacionalicen propiedades norteamericanas, y precisa que la decisión del juzgado neoyorquino es una manifestación de esta política.

Es de suponer enfatiza "Pravda" que el nuevo curso de Washington no está destinado solamente a curiar Chile.

**SUECIA
DEBE
INCREMENTAR
AYUDA
A CHILE**

Los reaccionarios, se ha agudizado de este modo en Chile, lo que se refleja también en la reciente reorganización del gabinete. La "revolución legal de Allende" está en una etapa difícil y existe el riesgo de que el Presidente se vea obligado por un tiempo a disminuir el ritmo de las reformas. Esto a su vez provocará insatisfacción dentro del ala izquierda de la Unidad Popular. Ante estos antecedentes, es satisfactorio que la ayuda sueca a Chile sea aumentada. Allende necesita todo el apoyo que pueda obtener.

TRABAJO COMUNITARIO



Silenciosa pero efectiva labor ha desplegado el Ministro Secretario General de Gobierno, compañero Jaime Suárez, en la ciudad de Concepción. Ha recorrido los sectores poblacionales, imponiéndose de los problemas comunitarios y adoptando, en diálogo con los mismos afectados, las medidas tendientes a solucionarlos.

**FINALIZA
FESTIVAL
DE LA CANCION
DE VIÑA DEL MAR**

HOY

¿Desabastecimiento de medicamentos?:



LA SEDICION EN MARCHA CONTRA LA SALUD

● Drásticas medidas anunció el Ministro Concha para contener la criminal alarma sembrada por los órganos de difusión reaccionarios, al inventar desabastecimiento, que no existe, para defender industria farmacéutica privada

Diversos medios de comunicación masiva de oposición, han venido desarrollando una intensa campaña de desprestigio al Gobierno. Una de las armarías más trabajadas por la prensa reaccionaria, ha sido la del desabastecimiento. Primero fueron los alimentos y después los productos textiles.

En vista de los continuos fracasos obtenidos por ambas campañas, la oposición se ha visto obligada a buscar otro frente de lucha, destinado a sembrar el pánico y el desconcierto en la opinión pública.

Es así, entonces, como sin abandonar el prostituido tema del desabastecimiento, han colgado el manto, ante la opinión pública, de la necesidad nacional de la capacidad instalada, sea esta del área social o privada.

Para estos efectos el Gobierno, en conjunto con los organismos anteriormente señalados, a fundamentado la política a seguir en tres puntos básicos:

- 1) Racionalización y Control del Comercio Exterior.
- 2) Definición del área de propiedad social y privada.
- 3) Democratización en la distribución de medicamentos.

Anteriormente, los órganos de derecha habían informado profusamente el desabastecimiento de medicamentos, inculcando al gobierno y a medidas de estabilización de laboratorios. Además se publicaban declaraciones que habrían hecho la "Cámara Chilena de Industria Farmacéutica", en las cuales se culpaba, también al ejecutivo, por cuanto no les habría dado las franquicias necesarias para la importación de materias primas indispensables para la elaboración de estos productos.

FALSO, TOTALMENTE FALSO

En primer lugar, en el país existen aproximadamente 55 laboratorios o industrias elaboradoras de medicamentos, de los cuales sólo dos tienen carácter estatal: el Laboratorio Chile y el Instituto Bacteriológico, este último dependiente del Servicio Nacional de Salud.

En segundo lugar, el Gobierno, consciente de que todo el abastecimiento de este material depende del Comercio Exterior, ha dispuesto las medidas necesarias para que estos elementos de primera necesidad, satisfagan correctamente el requerimiento nacional en forma equitativa y sin que se afecte la

economía chilena, por cuanto las adquisiciones de materia prima se hacen en dólares.

Antes de la asunción al poder del Gobierno de la Unidad Popular, todo el mecanismo de producción, no sólo del área privada, sino que también el del Laboratorio Chile, no estaba centralizado ni estaba respondiendo a una necesidad, estudiada científicamente, de la población. Ahora, el Gobierno en forma conjunta con el Ministerio de Economía, el Ministerio de Salud, la DIRINCO, BANCY Central de Chile, ha elaborado una política de acción que permita poner al servicio de la necesidad nacional toda la capacidad instalada, sea esta del área social o privada.

Para estos efectos el Gobierno, en conjunto con los organismos anteriormente señalados, a fundamentado la política a seguir en tres puntos básicos:

- 1) Racionalización y Control del Comercio Exterior.
- 2) Definición del área de propiedad social y privada.
- 3) Democratización en la distribución de medicamentos.

Esta medida se ha tomado, por cuanto—recalcamos—la Industria Farmacéutica Nacional es elaboradora y no productora de estos elementos. ¿Qué significa esto? La respuesta es proporcional: el Subsecretario de Salud, Carlos Antonio Molina, "Todo el abastecimiento de medicamento depende sustancialmente del Comercio Exterior, para lo cual se necesita como medida indispensable el poder centralizar, controlar y regular el mecanismo de abastecimiento nacional de materias primas y de los productos elaborados de importación".

La necesidad de la toma de estas medidas de centralización, responden a la mala utilización de estos mecanismos por parte de empresarios particulares, que han usado el proceso de importación como medio para obtener pingües ganancias mediante la evasión de divisas del país, la que se ha podido calcular en el 50 por ciento del volumen del Comercio exterior del país en materia de

medicamentos. Al respecto el Subsecretario Molina dijo: "Materias primas que en el mercado internacional cuestan 40 o 50 dólares el kilo, Chile ha debido pagarlas a razón de 2.500 dólares el kilo".

Es indudable que esta situación, que había llegado a caracteres extremos, constituye un verdadero y significativo ejemplo de la necesidad de regularización del Estado. Para terminar con esto que no tiene otro calificativo que robo.

Para finalizar de una vez por todas, con esta evasión de divisas, evidentemente se van a lesionar intereses de un sector, pero se va a beneficiar sustancialmente el presupuesto de divisas del país y a las necesidades reales de la nación en torno a la salud.

DEMOCRATIZACIÓN DE LA DISTRIBUCIÓN DE MEDICAMENTOS

Este tercer punto fundamental dentro de la política gubernamental para con esta materia, señala la necesidad de terminar con la discriminación existente en materia de medicamentos y establecer para estos efectos un arsenal farmacológico para todo el país.

Para estos efectos deberá racionalizarse la producción y se creará un verdadero Recetario Único Nacional con medicamentos que satisfagan las demandas de la población.

Para asegurar el normal cumplimiento de este plan y permitir el normal abastecimiento de la población, el Gobierno ha puesto a disposición de los organismos competentes, TODAS LAS DIVISAS NECESARIAS, para que se hagan las adquisiciones requeridas, en el mercado internacional y se hagan también sin ninguna restricción presupuestaria.

Hay que agregar a esto que por primera vez las importaciones se están realizando en torno a las necesidades nacionales y no a los intereses de pequeños grupos o en función de intereses económicos de determinados sectores.

AUMENTO DE PRODUCCIÓN DE LABORATORIOS

Es muy importante agregar que los laboratorios elaboradores de

medicamentos han aumentado considerablemente su producción, es así como el Laboratorio Chile que trabaja con un 60 por ciento de su capacidad instalada, empezará a partir de abril a producir un 30 por ciento más, por cuanto se comenzará a trabajar en "dos turnos".

Esta medida permitirá—la ampliación del formulario nacional, fabricado por el Laboratorio Chile, en todas sus líneas de elaboración.

Por razones ajenas a la política de Gobierno, el Laboratorio Duncan Fox, ha pasado a incorporarse al área social, debido a problemas internos, propios del área privada, como lo son los pagos atrasados, problemas de imposiciones, etc.

A partir del mes de marzo, Duncan Fox, de administración social, comenzará a trabajar en dos turnos, lo que permitirá aumentar su producción en un 25 por ciento en relación a su anterior estado administrativo.

Ahora, con respecto al resto de los laboratorios pertenecientes al área privada, el Gobierno de Chile, consciente con su vital importancia dentro de la economía nacional, ha estado en permanente contacto con sus dirigentes, tanto del sector extranjero y nacional y se encuentra en condiciones de fomentar el desarrollo de la industria privada dentro de los cánones y las pautas de la política gubernamental, con el objeto de que este sector juegue el rol que le corresponde y debe jugar en esta etapa que vive el país.

¿HAY O NO HAY DESABASTECIMIENTO?

Antes que nada, es necesario profundizar en el significado de la usada palabra.

Evidentemente el desabastecimiento es una mentira más. ¿Cómo puede hablarse de desabastecimiento, después de lo expresado anteriormente? ¿Cómo puede hablarse de desabastecimiento si se ha aumentado en un 80 por ciento la entrega de medicamentos a los beneficiarios del SNS?

La respuesta a esta interrogante la proporciona el Subsecretario de Salud, Carlos Antonio Molina. La palabra desabastecimiento es un vocablo creado por la derecha para crear conflicto en el Gobierno de los



TERMINO EN TEMUCO REUNION NACIONAL DE INDAP

En lo que se refiere a los aspectos más positivos logrados por INDAP durante 1971, estos se tradujeron en un aumento cuantitativo de la atención otorgada a pequeños agricultores, cooperativas y pescadores, en una mayor entrega de créditos y servicios, entregados, etcétera.

También se destacó como un logro importante la introducción de la Planificación dentro del trabajo del Instituto, lo que permitirá orientar el trabajo hacia un efectivo desarrollo de los sectores campesinos.

Por otra parte, se coincidió plenamente con el diagnóstico entregado por el Presidente de la República, luego de la reunión de la Unidad Popular en El Arrayán.

Finalmente, se hizo la realización de una nueva reunión de los directivos zonales de INDAP para el mes de marzo próximo, la que tendrá un carácter evaluativo, sino de programación. El objetivo principal de esta reunión será instrumentalizar las conclusiones tomadas por la Unidad Popular y el Presidente Allende en los últimos días.

La formalización de la participación campesina en la definición de políticas en la programación y en la evaluación del trabajo de INDAP, junto a un gran sentido autocrítico, fueron los acuerdos y características más destacadas de la reunión que sostuvieron durante tres días en Temuco, el equipo directivo nacional de INDAP, los directores zonales y los Presidentes de los 3 Consejos Provinciales. Campesinos que existen en el país.

En la reunión se acordó, asimismo, mejorar el trabajo del Instituto para 1972, a pesar de haberse considerado bueno el desarrollado durante 1971, que permitió incrementar en más de un 50% la atención prestada por INDAP a los campesinos chilenos. Para este efecto, se estudió de aquí a marzo una reestructuración administrativa interna de dicho organismo.

Se acordó, por otra parte, un compromiso, y hacerlo intensivo a todos los funcionarios de INDAP para mejorar ciertas prácticas erradas, como el sectarismo que de alguna manera se refleja hacia el exterior.



Una de las conclusiones más importantes de la reunión nacional de INDAP, en Temuco, fue la de lograr una efectiva participación de los campesinos en los programas y acciones del Instituto.

ESTUDIANTES LE PONEN EL HOMBRO EN CONCEPCION

FECH, FEUT y Universidad Domingo Santa María están entregando una labor muy positiva.

CONCEPCION (por Rómulo Fuentes y Mario Doroso, enviados especiales). Esta provincia es escenario de los Trabajos Voluntarios de Verano más grandes realizados hasta la fecha. Estudiantes de Universidad de Concepción, de Chile y Técnica de Santiago, están llevando a cabo una extensa labor que tiene varios frentes: alfabetización, producción agrícola, sanidad y medicina preventiva, construcción de pabellones avícolas y organización de la comunidad. La reacción de campesinos y mineros ha sido amistosa. FEUT en notable labor en los centros del carbón. Estudiantes de Veterinaria de FECH trabajan junto a funcionarios de CORA en la región de Arauco y Concepción.

El cambio de Directiva de FECH (Federación de Estudiantes de Concepción) vino a significar un cambio cuantitativo en las actividades de la masa estudiantil de esta ciudad. Esto se palpa en el enorme número de estudiantes movilizados en los Trabajos de Verano; son alrededor de 400. El hecho viene a ser una muestra de apoyo de los estudiantes, perseguidos hacia los nuevos dirigentes del organismo universitario, y estos pertenecen a la Unidad Popular.

FECH realiza varios tipos de trabajo en esta temporada de TRABAJOS DE VERANO 1972. Una es la vacunación masiva, labor que desarrollan 4 ambulancias, con una dotación de 40 estudiantes, de los cuales 30, pertenecen a la Juventud Democrática Cristiana. Otros frentes son el aumento de la producción agrícola en los asentamientos y organización de la comunidad. Entre los brigadistas se cuentan también simpatizantes del MIR. La militancia universitaria de esta colectividad política se encuentra en sus propios Trabajos Voluntarios en la Zona Central.

FEUT EN EL CARBÓN

En Lota y Schwager se encuentran concentrados el grueso de 138 brigadistas de FEUT-Santiago. Ellos vienen a cumplir labores de recuperación de material, mantenimiento de máquinas y equipos. Los estudiantes debieron cumplir un curso de seguridad, impartido por los propios mineros, antes de entrar a los "piques".

El recibimiento de la comunidad minera ha sido entusiasta no se ha escatimado atenciones para los jóvenes. Entre los voluntarios se cuentan 15 muchachos, quienes realizarán labores de organización y desarrollo de la comunidad en los centros mineros. No pueden ellos bajar a la mina debido a una tradición minera que niega el paso a las mujeres a las minas, según esta leyenda el hecho acarrea muerte y fatalidad.

Betty Rebollo, 23 años, publicista, profesora secundaria y estudiante de la UTE, "jefa del grupo femenino", manifestó a LA NACION que el ánimo de los voluntarios era excelente y que el trato con los mineros era de cordial amistad.

Por su parte, Rigoberto Acosta (54), minero, manifestó que Lota entera estaba con los voluntarios y que ellos constituían una ayuda en la lucha en que se halla empeñada la comunidad del carbón por aumentar la producción del mineral, tarea que se encuentra dentro de la Batalla de la Producción.

UNIVERSIDAD DOMINGO SANTA MARÍA EN LOTA

Un reglamento de las carreras de la Universidad Domingo Santa María de Valparaíso, obliga a todos los estudiantes (400), cualquiera sea su carrera, a cumplir con un mes de práctica en minas y labríos.

Así encontramos, a un grupo de 20 estudiantes-trabajando, firme en los "piques" de Lota. Homero Sepúlveda (18) manifestó que la tarea se cumplía con entusiasmo por parte de los estudiantes y que la exigencia debiera hacerse extensiva a las demás universidades.

Agregó que era la misma Universidad quien se encargaba de distribuir a los estudiantes por todo el país. Otro grupo de estudiantes se encuentra trabajando en Fanalza, de Penco.

FUTUROS VETERINARIOS: JOYAS EN LA PROVINCIA

Así como dice el subtítulo son considerados los estudiantes de Veterinaria de FECH, que se encuentran en Trabajos de

Verano en la provincia Ellos, en número de siete, participaron junto a otros 140 en la construcción de pabellones avícolas en tres asentamientos: "Charmávida" (Concepción), "Calabozo" (Coronel) y "Cosmito" (Penco). Las obras se realizan por medio de CORA.

Veterinarios de CORA, al conocer la presencia de estudiantes de esa especialidad entre los voluntarios, optaron por sacar a éstos del trabajo de los gallineros y movilizarlos en forma permanente por toda la zona, visitando asentamientos y centros de reforma agraria.

Hasta el momento los estudiantes, según manifestó Adriana Lazo (22), de segundo año de Veterinaria, habían realizado trabajos en las lecherías de Concepción y Arauco.

Werner Kroll, veterinario jefe de la zona peritana, manifestó por su parte que la presencia de los futuros veterinarios constituía una gran ayuda, ya que los profesionales del agro en el cuidado de los animales se hacían pocos ante la creciente demanda de los campesinos en este tipo de servicios. Agregó que en los próximos días los jóvenes serían trasladados por una semana a la zona de Yumbel, para disponer labores en las lecherías y chancherías.

La planta KPD será instalada en el Barrio Industrial de Bello y la administración del CORVI, dependiente de la Municipalidad de Valdivia, y el terreno de la Vivienda y Urbanización de la zona de Yumbel.

En la elaboración de paneles y armado de los laboratorios de departamentos, se emplearon alrededor de 300 trabajadores.



Hoy celebrarán los suplementos su día gremial, yéndose a la playa o al campo en caravanas de confraternidad.

La Nación se adhiere en este día, tradicionalmente, a sus voceros, enrolados en una tarea en que participan hombres, mujeres y niños durante todo el año. Por tal motivo nuestros lectores podrán encontrar nuestro diario sólo en la sede de Agustinas 1269 y las agencias de las siguientes direcciones: Merced 516;

Américo Vespucio esquina de Bilbao; Franklin 568; Euclides 1189; Ecuador 3457; Santo Domingo 1120; Patricio Lynch 896; Reñaca 19; Nueva de Matte 1210; Dardignac 571; Serrano 170; Bascuñán Guerrero 1486; Gran Avenida 5940; Combarbalá 56; Arturo Prat 1561; Teatinos 685; San Pablo 1224; Av. Central 5908; La Cordillera 6919 (Las Condes).

(Cienfuegos 321) y en la Secretaría Juvenil de la Presidencia de la República, los interesados tienen tiempo hasta el martes 16 a las 22 horas.

Las becas implican alojamiento gratuito en albergues de estudiantes, comidas en los propios comedores de estudiantes, asistencia médica y hospitalaria en los casos de enfermedad o accidente y una bolsa mensual para menores. Además cubre los gastos de viaje relacionados con los trabajos prácticos de los estudiantes en el interior del país.

El resultado de los postulantes se darán a conocer el día 17 de febrero y los beneficiados viajarán el domingo 20 y el lunes 21 de este mes.

TERMINA PERIODO PARA OPTAR A BECAS EN LAS UNIVERSIDADES CUBANAS

Las universidades cubanas otorgaron a nuestros país 100 becas para estudios de Medicina y Odontología, estrechando de esta forma, aún más, los lazos de amistad que existe entre Chile y Cuba.

Pueden postular hijos de trabajadores obreros, campesinos, empleados o jóvenes trabajadores sin distinción de sexo,

que entreguen los antecedentes pedidos: Biografía, situación socio-económica de los padres o del postulante, situación académica, Concentración de notas o Licencia Secundaria, edad máxima de 26 años.

Las inscripciones e informaciones se darán en el Departamento Juvenil CUT

Es una meta de CIMEC: Encauzar la distribución de materiales de construcción

Es un acto de audacia, el haberse lanzado a esta tarea, Vicente Sora Secretario General de CIMEC, Comité de Industrias y de Materiales, refiriéndose a la creación de una nueva entidad, que tiene la responsabilidad de proponer y organizar la Empresa Nacional de Distribución de Materiales de Construcción que para cumplir su propósito está siendo convertida en la fase inicial a distribuidora estatal.

Por otro lado se han organizado comisiones de asesores en el Ministerio de Vivienda, en el de Obras Públicas con el objeto de asegurar el abastecimiento de materiales para esas importantes actividades constructivas.

Además el Comité ha incluido en la actividad productiva Mediana Industria y ha propuesto los cuadros de oferta-demanda racional del sector y parámetros de los programas habitacionales y de vivienda del Gobierno Popular.

CONVENIO CON FERRETEROS

El Comité a través del Distribuidora Nacional DINACEM, firmó un convenio con el Sindicato de Dueños de Ferreterías, con el propósito de solucionar el abastecimiento de cemento, que había tenido problemas en las ferreterías de la zona capitalina.

El convenio firmado por el Sindicato de Dueños de Ferreterías, a través de dicho documento, comprometió a entregar a las ferreterías el 25% de la producción total de cemento. Este compromiso ha sido cumplido con creces, ya que los porcentajes son superiores.

Esta y otras materias relativas a la distribución y producción de cemento, serán abordadas por Vicente Sora, el próximo lunes a las 11 horas durante una conferencia de prensa que ofrecerá para desvirtuar una serie de imputaciones que se le han hecho a través de algunos órganos de prensa.

ETCE PROPORCIONARÁ SENCILLO A USUARIOS

LA EMPRESA DE TRANSPORTES COLECTIVOS DEL ESTADO informa que está en funcionamiento una "guía central" ubicada en la Plaza Venezuela, al costado norte del Río Mapocho, con la única finalidad de atender a sus usuarios, lo que se refiere a cambios de moneda para evitarles molestias al cancelar su boleto correspondiente.

Esta medida fue tomada por la Empresa Estatal, en atención a las numerosas denuncias formuladas contra los conductores de la locomoción colectiva en general, por la falta de servicio para dar el cambio a los pasajeros.

Por otra parte, se informó también que se dispuso que los conductores de la ETCE sean premiados desde sus propios bolsillos, en forma proporcional al rendimiento que obtengan en cada lugar de trabajo, ubicada en La Cisterna, El Lo Videla y Maestranza, para atender a los pasajeros.

Hoy llega: PLANTA RUSA PARA VIVIENDAS PREFABRICADAS

Sesenta mil metros cuadrados de edificaciones, equivalentes a 100 edificios de departamentos de un máximo de 4 pisos, producidos anualmente la planta prefabricada de viviendas por el "KPD", donada por el pueblo soviético, que llega hoy a Valparaíso a bordo del buque "Anatoly Lunachsky".

La planta KPD será instalada en el Barrio Industrial de Bello y la administración del CORVI, dependiente de la Municipalidad de Valdivia, y el terreno de la Vivienda y Urbanización de la zona de Yumbel.

En la elaboración de paneles y armado de los laboratorios de departamentos, se emplearon alrededor de 300 trabajadores.

Ellos cumplen jornadas de mucho esfuerzo

LA NACION

ANIVERSARIO DE LA CUT

El homenaje rendido por el Consejo Directivo Nacional de la CUT al 19º Aniversario de su fundación, realizado en el patio principal de la Compañía de Cervecerías Unidas, constituye una vigorosa afirmación del extraordinario papel histórico que juegan los destinos nacionales los cientos de miles de obreros, campesinos, empleados y trabajadores en general que forman en sus filas.

Lejano está el tiempo de la infamia anti-obrera, de las represiones sangrientas, del desprecio patronal frente al sindicalismo proletario, de las leyes represivas enfiladas a restringir a un sector social, que debió conquistar la libertad con sacrificio, con coraje e inmovible esperanza en el porvenir socialista de Chile. Ha pasado mucha agua desde el lejano 12 de febrero de 1952, cuando las divididas fuerzas sindicales del país decidieron forjar la herramienta centralizada y revolucionaria de la Central Única de Trabajadores, bajo la presidencia señera de Clotario Blest.

Ahora, el proletariado chileno ocupa un lugar de vanguardia en la revolución en marcha. La Central Única de Trabajadores constituye un soporte fundamental del Gobierno. El papel de las masas en la sociedad, en la marcha económica, en el proceso del consumo, en la dinámica social, dirigida, como una flecha hacia el porvenir, no puede ser negado por nadie.

El Ministro del Interior, ex Secretario General de la CUT, solemnizó el acto de aniversario y dio a conocer el saludo fervoroso del

Presidente de la República. Y para ningún trabajador es un misterio que el hecho de realizarlo en el local de una industria estatizada, dirigida y controlada por los trabajadores, constituye un signo de los tiempos, que proyectan a las masas populares a demostrar la falacia de aquella mentira acerca de su incapacidad congénita para hacer marchar la economía y edificar un mundo nuevo.

El Consejo Directivo Nacional de la CUT no se ha limitado a la tarea de impulsar la movilización popular y sindical en los límites estrechos del desarrollo económico y de la superación de las metas fijadas por el Gobierno. Ha comprendido que ese dinamismo debe reflejarse en un vasto plan de capacitación sindical del movimiento sindical. Y, para promoverlo, procedió a firmar un convenio con el Instituto Laboral del Ministerio del Trabajo destinado a capacitar masivamente, en todo Chile, a sus militantes. Solemnizaron el acto, con su presencia y su firma, el Ministro del Trabajo, el Presidente de la CUT y el Director del Instituto Laboral.

"LA NACION" saluda a la Central Única de Trabajadores, y se complace en señalar ante el país su democrática y responsable colaboración en la marcha del proceso revolucionario que vivimos, que no menoscaba su independencia de clase y permite que las reivindicaciones laborales, en vez de transformarse en luchas inútiles, encuentren su solución en convenios como los celebrados con el Gobierno, en los cuales los intereses de las masas populares quedan debidamente resguardados.

Ejemplos de "Libertad"

Las recientes intervenciones del Gobierno en la distribución de automóviles y de cigarrillos pueden servir para ilustrar uno de los aspectos del problema del poder.

La derecha pone un gran énfasis en torno a este problema, en relación a las intenciones "totalitarias" de la Unidad Popular, presentándolas como una ofensiva contra todo tipo de "libertades ciudadanas". No obstante, se ha visto muy claramente que las intervenciones del Gobierno, lejos de imponer coacciones arbitrarias a la mayoría de la población, tienen como primera consecuencia un beneficio inmediato para la masa de consumidores. En el caso de los automóviles, se crearon sociedades que seducían al consumidor modesto con la posibilidad de adquirir un vehículo pagando cuotas mensuales reducidas. Lo que ocultaban era, entre otras cosas, que habían aceptado compras por una cifra varias veces superior a la cuota de entregas que las fábricas les habían acordado previamente. Era un engaño a conciencia, cuyo objetivo era captar la mayor cantidad de dinero posible de miles de consumidores. Al mismo tiempo, por diversos mecanismos, elevaban sus utilidades más allá del límite legalmente fijado. Su "libertad" para operar implicaba la sumisión de una masa considerable de compradores.

Lo mismo sucede en el caso de los cigarrillos, donde la "libertad" de los distribuidores se ejercía para acaparar el producto, entregándolo en forma restringida, elevando artificialmente los precios en el seno del mercado negro.

Si ampliamos estas maniobras a ramas todavía más vitales de la producción —las que dan techo, comida y vestuario a la población—, podemos advertir, el sentido que tiene la empresa de "socializarlas", es decir de hacer que sirvan a los intereses de toda la sociedad, y no de pequeños grupos de capitalistas. La "libertad" que se pierde al socializar fuerzas productivas no es la de la inmensa mayoría de la población, sino la de las camufladas monopolísticas que controlan la producción y distribución de mercancías.

La derecha siempre distraza este ataque a la libertad de los grupos de capitalistas, presentándolo como un ataque a la libertad de toda una sociedad, incluyendo a los trabajadores. Asimismo, cuando la Unidad Popular habla de seguir adelante con la conquista del poder, desde el Gobierno, se está refiriendo específicamente al inmenso poder social que implican las fuerzas productivas, poder que, mientras permanezca en manos privadas, seguirá siendo usado contra los intereses de la mayoría.

Mucho más que las palabras, serán las consecuencias prácticas las que harán ver a las capas medias y a los grupos de trabajadores desorientados por la propaganda de derecha, el sentido exacto que tiene socializar una economía, y reemplazar el motor del lucro privado por una planificación racional desde un Estado popular.



Por Carlos Naudon



La Tragedia Bengali: Herencia Colonial



A medida que se conocen más y más detalles de la tragedia bengali, aumenta en extensión y hondura. Es una de las lecciones más dolorosas que entrega el viejo colonialismo del hombre blanco, al mismo tiempo que una de sus más penosas herencias.

En efecto, India y Pakistán formaron parte, hasta 1947, del imperio que Inglaterra creó en el subcontinente indostánico. Aplicando el antiguo consejo de "dividir para reinar", su política colonial se orientó a profundizar las diferencias raciales y religiosas que existían entre musulmanes e hindúes, hasta hacer su pacífica convivencia muy difícil.

Por eso, cuando en 1947 Gran Bretaña debió conceder la independencia a India, se vio enfrentada al problema de que los 400 millones de hindúes se negaban a convivir con los 90 millones de musulmanes. Adoptó entonces la fórmula de crear dos países distintos, a base de los grupos religiosos predominantes. Como los musulmanes vivían en los dos extremos del subcontinente hindú, Pakistán (uno de los dos estados creados) se dividió en dos: Pakistán Oriental, con unos 146 millones de habitantes y Pakistán Occidental con unos 300 millones de habitantes, separados por un corredor de territorio hindú de unos 1.600

kilómetros. Nació así un verdadero país de fantasía, en donde todo es distinto, menos la religión. Hasta su nombre indica su artificialidad, pues fue compuesto en 1933 con las letras iniciales de las regiones del imperio hindú de rango musulmán.

Al proceder de este modo, el Reino Unido fraccionó la región de Bengala entre India y Pakistán, correspondiéndole poco más de 90 mil km.2 a aquella y casi 128 mil kilómetros cuadrados a éste, que se incluyeron en Pakistán Oriental. Dejó, además, la partición sin clara definición otras porciones de territorio, como Cachemira, cuyo Rajá, pese a que más del 67 por ciento de la población es musulmana, decidió en 1949 incorporarse a India.

Los bengalíes son racialmente hindúes y no tienen más relación con los pakistaníes que la religión. Han luchado siempre por imponer su personalidad propia (la nación bengali), en cuyo empeño han tenido el apoyo de sus hermanos de raza de la India, cuyo Premio Nobel de Literatura, Rabindranath Tagore, tenía estirpe bengali. Los propios ingleses aceptaron, durante el imperio, el carácter específico de la región bengali, al reconocerle, desde 1947, la condición de una provincia de aquel, con organización y legislación propia.

De este modo, esta división contenía en su seno la semilla de la tragedia que ahora el mundo entero lamenta.

Otro legado colonial: Nigeria.

El drama nigeriano ocupó las principales páginas de los diarios entre 1967 y 1969 cuando la provincia de Biafra se alzó contra el gobierno central de Nigeria, reclamando su independencia. Durante largo tiempo esta crisis ensangrentó al mundo, que vio morir, en el curso de ella, a 300 niños nigerianos diariamente.

Nigeria era el territorio del imperio colonial inglés más extenso: 4 veces el Reino Unido. Cuando el colonialismo trazó sus fronteras, dejó dentro de ellas 19 grupos étnicos diferentes, aparte de los grupos mezclados, que hablan en total 250 lenguas distintas. A lo menos cinco tribus tienen características suficientes para constituir naciones, entre las que se cuentan los ibos que, en el oriente del país, constituyen mayoritariamente Biafra.

Como la misma máxima de "dividir para reinar" se aplicó a Nigeria, las diferencias tribales, en lugar de desaparecer, se fueron profundizando durante el coloniaje, en tales términos que al obtener los nigerianos su independencia, se vieron abocados a graves disensiones internas, para superar las cuales se dieron una organización federativa. Al proceder de este modo, en mayo de 1967, el gobierno central pretendió dividir Biafra en tres Estados distintos, desconectados entre sí, lo que provocó el intento secesionista y la prolongada y sangrienta guerra civil, que dejó exhausto al país.

La explotación de África.

Con sus más y sus menos, lo ocurrido en Nigeria sucedió en todos los países africanos con el proceso de fabricación de Estados que protagonizó el colonialismo del hombre blanco. Se trazaron así fronteras sin ninguna consideración a los factores étnicos ni geográficos, arbitrariamente dibujadas en la masa de tierra africana, de acuerdo sólo con los inmediatos intereses que dictaban la empresa colonial.

África es la porción del planeta más grande: tanto como Estados Unidos, Europa Occidental, India y China juntos, con una superficie de más de 30 millones de kilómetros cuadrados, cuya cabeza está en el Mediterráneo y cuyos pies en el Antártico. La explotación de que fue objeto tuvo dimensiones tan vastas como el propio continente.

El descubrimiento de las minas de México y Perú, el desarrollo del cultivo de la caña de azúcar y del algodón, la resistencia de la población indígena americana, constituyeron factores que transformaron al continente negro en una fuente de mano de obra a la que, reiteradamente, recurrieron, durante siglos, las potencias europeas. Entre 1450 y 1850 se fue estableciendo, reglamentando y desarrollando un comercio muy intenso de esclavos de color.

Si se tiene en cuenta la mortalidad a bordo de los buques que transportaban esclavos, que variaba entre 10 y el 15 por ciento, se puede estimar que se arrancaron de África unos 50 millones de seres humanos.

África perdió así, como se ha dicho, "su sangre por todos los poros". Mas la explotación interior no fue menos cruel. Argelia es, sin duda, uno de los ejemplos de

mayor relieve y significación de lo que fue la explotación colonialista. De todos los países coloniales, era el que más cerca quedaba de Europa y de su metrópoli, Francia, y en ella residía el mayor número de europeos: uno sobre cada diez habitantes. Francia fue la potencia colonial por 137 años. Pues bien, al adquirir su independencia, después de una cruenta guerra, Argelia tenía menos del 15 por ciento de los niños de origen árabe —bereber alfabetizados, y sólo una usina eléctrica, una fábrica de alambre y una fundición con dos transformadores.

La independencia política llegó así en medio de los gravísimos problemas, herencia del colonialismo, que tan pesadamente han pendido sobre su destino, algunas de cuyas expresiones son la inestabilidad política.

Si consideramos 1960 como fecha de inicio del proceso de liberación política africana, veremos que en ese decenio hubo catorce golpes militares y que en 1971 Sierra Leona, Marruecos, Sudán y Chad tuvieron golpes de estados, exitosos o fallidos; en Sudán, Etiopía y Chad se desarrollan guerras civiles tan crueles y prolongadas que Chad se conoce con el nombre del "Vietnam Africano". El año en curso se abrió con un golpe militar en Ghana, antigua colonia británica con el nombre de Costa de Oro.

Los africanos están haciendo enormes esfuerzos para superar los problemas heredados de la colonización y, sin duda, la actual inestabilidad es transitoria y forma parte del doloroso proceso de aprendizaje por sí mismo porque deben pasar todos los países. Con todo, nadie puede discutir que se trata de muy difíciles experiencias.

Un mundo dividido.

Las empresas coloniales no sólo dejaron estos legados en Asia y África, sino que contribuyeron eficazmente a dividir el mundo en dos partes, cuyas diferencias aumentan sin cesar: el área de los países industrializados y el conjunto de las naciones monoproduccionistas de materias primas.

Por una serie de causas, entre las cuales la estructura del comercio mundial, organizado y accionado por las grandes potencias capitalistas, ocupa un lugar de rele-

ve, la venta al exterior de materias primas no constituye ya un elemento económico dinámico. De este modo, el precio de éstas va siempre a la zaga del valor de las manufacturas que los países en desarrollo deben importar desde los centros industriales. Se crea así un abismo que separa, crecientemente, a aquellos de éstos, y se configura un mundo de ricos y pobres, en el cual los ricos son cada vez más ricos y los pobres cada vez más pobres. Es, sin duda, el mayor drama de nuestro tiempo.

PUNTOS DE VISTA

Por BERNARDO RIERA

Indochina en Llamas

Desde hace aproximadamente veinte años, el punto neurálgico del sudeste asiático es Vietnam. Solamente, en los últimos años, la propagación de la guerra ha ido pausando, como Laos y Camboya, hace aparecer a la región como lo que siempre fue: un conjunto de países estrechamente conectados geográficamente, económica y culturalmente durante siglos. Fueron los franceses los que limitaron el nombre de "Indochina" a Vietnam, Laos y Camboya: en realidad Tailandia, Birmania y Malasia también deben ser considerados como un conjunto histórico que recibe ese nombre, por la coexistencia de la influencia combinada de las dos grandes culturas que la flanquean desde el este y el oeste: la India y la China. En el extremo oeste predomina la influencia india, hasta el punto de que la historia de Birmania fue la de un reino del subcontinente hindú, a quien los ingleses segregaron. En el extremo este, Vietnam fue marcado predominantemente por la China feudal.

Históricamente, toda la región ha sido una especie de Europa del este del Extremo Oriente: un puñado de estados que han disputado entre sí por siglos, sirviendo como corredor para dinastías chinas, hordas mongolas que marchaban hacia el sur, colonialistas occidentales que penetraban hacia China, japoneses expansionistas que se extendían hacia el oeste, y, finalmente, un imperialismo norteamericano que busca situar a China.

Además de las viejas diferencias étnicas y culturales, el colonialismo creó diferencias apreciables entre Vietnam, Laos y Camboya. Vietnam —en conjunto— tiene una población de 32 millones de habitantes, Camboya tiene 6 millones y Laos cuenta con 3 millones. Los franceses usaron Vietnam como su punto de apoyo central para el dominio de Indochina, y dotaron su máquina administrativa con personal vietnamita. Una presencia francesa mucho más intensa hace que en Vietnam se emplee ahora el alfabeto latino, mientras que en Camboya y Laos predomina el sánscrito. Asimismo, mientras Camboya, hasta hace muy poco, vivía bajo una economía de subsistencia, en Vietnam el uso del dinero en forma de moneda es generalizado desde hace mucho tiempo. (Lo cual, desde luego, no indica progreso, sino simplemente mayor corrupción).

Lo que queremos destacar es que la política de Nixon en Vietnam, que ha conseguido extender la guerra por todo el sudeste asiático, está lejos de ser nueva. Los franceses, al término de la Segunda Guerra Mundial, también se vieron obligados a hacer la guerra en Indochina, considerando la región como un todo. Las fuerzas de resistencia locales contra los japoneses habían tomado el poder en los países en 1945, después del comienzo del fin del eje Berlín-Roma-Tokio, y Francia —apoyada por barcos británicos— inició la reconquista de sus colonias en forma escalonada. Desde Vietnam del sur pasó a Camboya: apoyándose en Camboya, abarcó el resto de Vietnam del sur, las bases en los dos países sirvieron para entrar en Laos y, desde ahí, pasaron a Vietnam del norte. No es raro —más bien era inevita-

ble— que la permanencia de EE.UU. en Vietnam lo obligue ahora a "continentalizar" la lucha, con el agregado peligroso de que existen fuerzas guerrilleras en Tailandia y en Malasia que cobran nuevo impulso con la extensión de la guerra a escala continental.

La "vietnamización" también aporta un elemento nuevo a la agresión norteamericana. Como se sabe, el hecho de utilizar tropas sudvietnamitas como carne de cañón —reservándose EE.UU. el apoyo económico y aéreo solamente— ha sido recomendado en la Comisión de Servicios Armados del Congreso, entre otras razones, por su bajo costo: "Y cuando mueren —declara un funcionario en el Congreso norteamericano—, no hay que mandarlos a casa. Uno los enterra en el mismo lugar donde cayeron". Pero también sirve por razones de propaganda política. En efecto, cuando Sihanouk fue derrocado en Camboya por fuerzas títeres de EE.UU., los nuevos gobernantes —particularmente Lon Nol— acusaron a los vietnamitas de traer la guerra a su país, y desencadenó matanzas de vietnamitas residentes, señalándolos como responsables de haber sustraído a su país de su neutralismo. Se intentó explotar viejas rivalidades entre vietnamitas y camboyanos, nacidas en la época del dominio francés, cuando se trasladaba mano de obra de Vietnam a Camboya.

Sin embargo, el rechazo masivo de la población a una mixtificación de ese tipo (y su rebelión contra Lon Nol, pidiendo el retorno de Sihanouk) sugieren que gran parte de los camboyanos comparten más bien la visión del notable Sihanouk sobre las relaciones vietnamitas-camboyanas. El príncipe, en efecto, —ahora cabeza de un Gobierno camboyano en el exilio— distingue entre un Vietnam amigo de la independencia camboyana y un Vietnam que implica su sometimiento a una potencia extranjera. El primero es Vietnam del norte, porque no persigue reivindicaciones territoriales de ningún tipo, y las fuerzas del Vietcong, porque aún cuando penetran eventualmente en territorio camboyano, su objetivo no es Camboya, sino Saigón. El segundo es el gobierno títere de Vietnam del sur, que, además de plantear cuestiones fronterizas, entra en Camboya como socio de EE.UU., formando parte de una estrategia de sometimiento.

No es raro, en consecuencia, que se formen en Laos y en Camboya frentes nacionales que van desde príncipes —como Sihanouk— hasta campesinos, para combatir la intervención norteamericana. Particularmente notable es la participación de la mayoría del clero budista de Camboya en la resistencia khmer. Tampoco es extraño que, después de preparar las invasiones a Laos en 1969, y a Camboya en 1970, mediante derrocamientos organizados por la CIA, en Tailandia se gire todavía y declarando estados de sitio. Asimismo, se anuncia que los gobiernos norteamericanos de Tailandia y Laos firmarán un tratado que conceda "derecho de tránsito" a las tropas de los dos países.

EE.UU. está repitiendo en cierto sentido la experiencia francesa de unir a toda una zona contra un enemigo común.

Adiós a "La Bahía"

El viejo edificio que ocupó "La Bahía" comienza a ser demolido. "La Bahía" desapareció hace alrededor de una década. Fue el más fastuoso y a la vez el más popular de los restaurantes de antaño. Con su cierre agonizó un estilo de atender y, en cierto modo, de servir. Los garzones eran señoriales y eficaces. Ahora caen las viejas murallas que encerraron un mundo de extraña magia. Se llegaba fácilmente allí y era casi imposible salir. Había un entusiasmo general, una especie de hermandad solidaria. Se discutía por pagar la cuenta de los demás. Su cocina fue famosa por su calidad y variación, pero ahora, al abrirse el antiguo edificio, aparece en descubierta un submundo miserable. Al costado del local en que había ranas, langostas y los fabulosos bistecs llamados "pesos fuertes", ancianas señoras se ganan la vida en menesteres humildísimos, en una artesanía de pescar puntos a las medias y otras labores mal pagadas y a la vez inseguras.

El viejo restaurante sufrió ciertos estrechamientos al final de su vida. La gente se democratizaba, y aquel inmenso comedor de mesas y sillones de una sólida, incómoda, hecha para caballeros y señoras con tongos y sombreros empalmados, se iba poniendo mustio a la espera de ejemplares humanos que se volvieran reacios. El gran comedor estaba construido para señores de levita con voces importantes pero tenues, para susurros y risas de salón. En sus últimos años, ya no estaba la pequeña orquesta, un trío o un dúo de piano y violín que exhalaba música como Rimpington, de Toselli, o la Meditación de Thais, de Massenet, trozos de zarzuelas, en un altílo que daba al bar y al gran comedor simultáneamente. El gran comedor fue cercenado. Se abrió un local aparte para cocteles, con pretensiones de elegancia "moderna", y otro, que era comedor a la vez, ornado de vidrios luminosos con peces azules de un gusto dudoso, al que acudía un público nuevo. El bar, construido para grandes caballeros comenzó a llenarse de gente común. Fueron los últimos gestos, mayo.

Joaquín Edwards Bello jugaba al cacho con los dueños. "Son unos fascinerosos", solía decir, apuntándolos con el dedo. Pero en cuanto los veía, se producía la fascinación del azar, corría hacia ellos y se ponía a jugarles. Solía pasar la figura pasmosamente juvenil de Mariano Latorre Tito Mundt comía ostras de manera espectacular. No se contentaba con el puro jugo de limón. Los conoedores degluten las ostras, las paladean, hacen de la succión un acto casi inmaterial. Tito las tapaba de toda clase de salsas y condimentos los más inverosímiles y casi las mascaba. Aquel mundo cae hoy, como tantas otras, para dar paso a cosas nuevas. Y al lado de la demolición, se tambalea el submundo de tenduchas y locales de miseria, que fue contiguo al lujo.

Juan Tejeda

Al inaugurar Sudamericana de Fosfatos:

ALLENDE APELO A LA CONCIENCIA DE LOS TRABAJADORES PARA PRODUCIR MAS

Compañeros y estimados compañeros: señores directivos de la empresa.

Es para mí muy significativo el hecho de haber venido a inaugurar esta obra de extraordinaria importancia, no sólo para esta empresa sino para el país.

En esta industria, en que hay capitales de CORFO, particulares y extranjeros, representa un importante y esencial trabajo para el país. Es una industria que produce bienes de consumo, que produce bienes de capital, que produce bienes de inversión. Es una industria que produce bienes de consumo, que produce bienes de capital, que produce bienes de inversión.

Basta anunciar estos hechos, para darse cuenta lo que representa la producción de esta Empresa.

La producción de esta Empresa, que ha sido la decisión, el empeño y el trabajo de los que han venido a inaugurar esta obra de extraordinaria importancia, no sólo para esta empresa sino para el país.

En este país, donde la imaginación y el coraje para desarrollar una industria química pesada. Cuando uno piensa y recuerda lo que ha sido el trabajo de esta Empresa, que ha sido la decisión, el empeño y el trabajo de los que han venido a inaugurar esta obra de extraordinaria importancia, no sólo para esta empresa sino para el país.

Si embargo, debo dejar constancia que esos trabajadores han trabajado su propia realidad y la de esa industria, y han aumentado su producción. Ojalá tengamos mercados internacionales, para colocarlos. En todo caso es muy necesaria la producción agrícola, y con un criterio racional, mientras tanto, en este caso salite le entregamos a los agricultores, para que se beneficien del país.

Interesa entonces que los trabajadores entiendan la relación que existe entre la labor que desempeñan, lo que produce la empresa, en que laboran y la repercusión que esa producción tiene en la economía nacional.

En Chile, los fosfatos, los abonos, hacen posible que la tierra produzca más alimentos y que esos tengan un valor nutritivo mayor. En un país como Chile, donde tenemos que importar 200 millones de dólares en carne, trigo, grasa, manteca y aceite en un país donde un porcentaje alto de los alimentos son importados, es un país donde un porcentaje alto de los alimentos son importados, es un país donde un porcentaje alto de los alimentos son importados.

Todo esto forma parte de una gran orientación nacional, les voy a dar un ejemplo. Habitualmente, Chile ha importado 2 mil a 2 millones de tractores por año. Si se piensa en el número de tractores que se destruyen envejecidos, en realidad, en esa proporción el número de tractores útiles para el cultivo es muy bajo.

Este año tenemos la decisión de importar 10 mil tractores, parte de los mercados habituales de Europa, y gran parte en los países latinoamericanos, y el próximo año, queremos importar 15 mil o más tractores. Sólo sobre esa base, incorporando más tierra a la producción, incorporando métodos mecánicos indispensables. Sólo incorporando métodos mecánicos indispensables. Sólo incorporando métodos mecánicos indispensables.



Presidente Allende

do a la tierra los abonos, sólo así podremos aumentar la producción, sólo así gastaremos menos dólares, de los que hoy gastamos en un porcentaje muy alto, para importar alimentos.

Por eso, compañeros, siento satisfacción de haber estado con Uds. Expreso mi felicitación a los que crearon y forjaron esta industria y a Uds. compañeros obreros, técnicos y empleados, les digo la importancia extraordinaria que ella tiene y tendrá para la economía nacional.

Conversaré para ver de qué manera podemos nosotros colaborar a que se conviertan en realidad planes que son útiles y vitales para el país. En esta industria, donde la imaginación y el coraje para desarrollar una industria química pesada. Cuando uno piensa y recuerda lo que ha sido el trabajo de esta Empresa, que ha sido la decisión, el empeño y el trabajo de los que han venido a inaugurar esta obra de extraordinaria importancia, no sólo para esta empresa sino para el país.

EL AUSENTISMO Y EL ALCOHOL

El año pasado, cuando estaba el Gobierno en Valparaíso, un día cualquiera fui al puerto. Pregunté por el ausentismo, y pude constatar dolorosamente que el 5% de los trabajadores estaba ausente.

Hice una investigación, lamentablemente se comprobó que había habido falsificación de certificados. Dos de los responsables están en la cárcel — y estarán por largo tiempo. Han sido sancionados los obreros que sabiendo que usaban certificados falsos, los empleaban estafando al Fisco, al Estado, perjudicando al país. Hice la denuncia al Colegio Médico, porque dos médicos tenían un porcentaje inaceptable de licencias otorgadas, lo cual significaba que ellos no examinaban a los enfermos, a los pseudo enfermos. Digo estas cosas, compañeros, porque estoy empeñado en hacer conciencia entre los trabajadores.

Nosotros hablamos de un proceso revolucionario, de cambios de estructura; pero también tenemos que hablar de cambios de una mentalidad de una moralidad.

El obrero que se dice revolucionario tiene que tener conciencia de lo que eso implica. El técnico, el profesional, que aunque no sean revolucionarios comprenden la necesidad de cambios en un país, tienen que tener una actitud diferente en el trato, en las relaciones y también en el cumplimiento de sus obligaciones.

Ha estado en el carbón y he conversado con los compañeros. Creo que no hay un político que pueda decir que es más amigo que yo de los trabajadores del carbón. Sin embargo, también oí — y fueron palabras responsables de un dirigente sindical — que el "San Lunes" se prolongaba hasta el "San Martes" para amancepar el "San Miércoles" con el cuerpo malo. En esas condiciones, compañeros, no hay progreso. En esas condiciones no hay ninguna posibilidad.

Un Gobierno como el que presido no puede usar la represión y la violencia contra los trabajadores. Tenemos que usar la persuasión, el diálogo, apelar a su conciencia, señalar las obligaciones que tienen y esto es lo que estamos haciendo.

Es de esperar que estas palabras no caigan en terreno estéril.

El ausentismo por alcoholismo es brutalmente alto en nuestro país.

Y las consecuencias las pagan no sólo las Empresas, las paga el país. Los accidentes son numerosos. Por último, los hijos de los alcohólicos salen tarados muchas veces, y el porcentaje más alto de epilepticos es consecuencia de la herencia alcohólica.

En esas condiciones compañeros, no se trata de que yo le diga a la gente que no "tome", yo les digo, honestamente, que no puedo almorzar ni comer sin vino. Pero, una cosa es "tomar" en condiciones normales y otra cosa es "tomar" en condiciones de "chupeta", hasta quedar poco menos que inconsciente.

Espero, compañeros, que Uds., mirando la perspectiva de esta industria, donde la Corporación de Fomento tiene intereses — intereses que se van a ampliar — sabrán empujarla más fuertemente.

A este muelle, al que hay que hacerlo crecer, aquí donde hay que levantar bodegas, para acumular los productos que debían ser desembarcados, aquí tenemos una tarea grande por delante. El Gobierno va a colaborar y vamos a estudiar estas cosas, y ustedes serán beneficiados, precisamente, cuando rinda más esta Empresa, cuando estudiemos honestamente, sus costos y el precio interno de lo que aquí se produce, en relación con lo que se importa. Tenemos que ser muy claros en esta materia. Vamos a estudiarlo. Todos serán beneficiados. Mientras más produzca esta Empresa, mientras la productividad, es decir lo que cada uno de Uds. entregue, puede aumentar el beneficio común de todos Uds. — y del país.

He tenido mucho agrado en estar con Uds. en este acto, que, en este momento, tiene extraordinaria importancia; les pido saluden al resto de los compañeros, y saluden Uds. a sus familiares, y tómense un trago de vino a mi salud, pero uno solo compañeros.



Senador Anselmo Sule, del Partido Radical



Senador de la Izquierda Cristóbal Jerez

PROPONEN MODIFICACION Y VISITA DE CARCELES

Ante el formulismo que representa en la actualidad la visita semestral de las cárceles, los senadores Alberto Jerez y Anselmo Sule, presentaron un proyecto de ley que modifique este sistema haciendo cumplir su verdadero sentido.

El proyecto presentado al Congreso señala textualmente:

Honorable Senado:

El Código Orgánico de Tribunales, en su artículo 578, reglamenta lo que en términos generales se llama "La visita semestral de las cárceles". Esta diligencia tiene por objeto que las más altas autoridades de cada departamento se impongan del trato que reciben los penados en los establecimientos carcelarios y reciban las quejas o sugerencias que desean formular atinentes a su vida dentro del penal respectivo. Esta diligencia que aparentemente tiene un fondo contenido humano social, en la actualidad no cumple ni remotamente con la verdadera finalidad que quiso darle el espíritu del legislador. En efecto, ella se ha transformado, en un mero y simple formulismo, más que eso en una rutina y aún en un sarcasmo que no concide ni con lo que se conoce como la dignidad del Poder Judicial ni con la condición humana de los reclusos. cualquiera sea la gravedad de su delito. Es así como en las fechas fijadas por el Código Orgánico de Tribunales, se dan cita en los establecimientos carcelarios los representantes del Gobierno y del Poder Judicial, a quienes en la generalidad de los casos se les muestra un ambiente que no tiene relación alguna con la

verdadera situación que allí se vive. Advertidas las autoridades carcelarias, oportunamente y con alguna antelación hacen la limpieza del recinto respectivo y se mejora para la ocasión conocida la dieta de los reclusos, en fin todo se trastoca para dar la impresión de que se cumple con los reglamentos en vigencias.

A fin de obviar esta anomalía generalizada y que concuerda con una realidad palpable es que estimamos que ha llegado el instante de modificar la legislación vigente para local proponemos sustituir el actual sistema por otro que consagre la obligación de hacer TRES visitas anuales a los establecimientos carcelarios en fecha fijada de antemano ni aviso previo, o sea, estas visitas deberán ser imprevistas para evitar de esta manera, la preparación anticipada de ellas, que se precisamente la válvula de escape que tiene el sistema y que constituye la sangría burla de que son objeto quienes tienen su libertad restringida. Para obviar esta dificultad, las Cortes de Apelaciones respectivas, tres veces al año, en reunión plena y SECRETA y con no más de dos días de anticipación, fijarán dentro del área de sus respectivas jurisdicciones, la ocasión que se practicarán las visitas. De esta manera no sólo se aumenta el control sobre los establecimientos carcelarios, sino también, en virtud del IMPREVISTO, se tendrá una visión más objetiva de la verdadera realidad, con que estos cumplen sus obligaciones y deberes que la ley y el reglamento les impone.

En virtud de estas consideraciones, es que presentamos el siguiente

PROYECTO DE LEY.

ARTICULO PRIMERO.

Modifícase el art. 578 del Código Orgánico de Tribunales, de la siguiente manera: "En toda ciudad o cabecera de departamento se harán al año tres visitas a cada uno de los establecimientos penales y de las cárceles en ellas existentes, a fin de tomar conocimiento de su estado de seguridad, orden e higiene, de si los reos cumplen sus condenas y oírles sus reclamaciones".

ARTICULO SEGUNDO.

Modifícase el art. 578 del Código Orgánico de Tribunales, de la siguiente manera: "Estas visitas se practicarán en las oportunidades que determinan la Corte de Apelaciones respectiva, dentro de su territorio jurisdiccional". Las Cortes de Apelaciones reunidas en pleno y en sesión secreta estarán obligadas a reunirse tres veces cada año, para acordar la fecha de la visita. Esta sesión secreta deberá acordarse la visita respectiva dentro de un plazo no mayor de dos días, con posterioridad a su celebración".

INSTITUTO "SAN CRISTÓBAL"

ENSEÑANZA DE AUTOMOVILISMO

Por el interés de la seguridad pública

MAC IVER 728

esq. Esmeralda

Gremios



Dirigentes de la Federación Papelera entregan a la prensa las conclusiones de la reunión, efectuada con todos los Sindicatos Industriales de la zona, en la que denuncian las maniobras tendenciosas de los ejecutivos y empleados oportunistas que pretenden dividir a la clase trabajadora.

PAPELEROS DENUNCIAN MANIOBRAS DE LA EMPRESA Y SUS SERVIDORES

UNA REUNION efectuada en la ciudad de Valparaíso, en la que participaron los Directores y Delegados de la Federación de la Industria del Papel, y los representantes de los Sindicatos Industriales de la zona, se reunió para discutir la situación de la industria del papel en Chile.

Los delegados de la Federación de la Industria del Papel, y los representantes de los Sindicatos Industriales de la zona, se reunió para discutir la situación de la industria del papel en Chile.

CHOFERES DE E.T.C. LLEVARAN VERANEANTES A SUS HOGARES

Con el objeto de atender eficientemente a los veraneantes que llegan a la ciudad de Valparaíso, la Empresa de Transportes de la zona, se reunió para discutir la situación de la industria del papel en Chile.

Los delegados de la Federación de la Industria del Papel, y los representantes de los Sindicatos Industriales de la zona, se reunió para discutir la situación de la industria del papel en Chile.

SENADO VERA MANANA REAJUSTE

Mañana en la tarde la Sala del Senado conocerá el primer informe del proyecto de reajuste de sueldos y salarios para 1972, hecho por las Comisiones Unidas de Hacienda y Gobierno Interior, y que, según declaró el Subsecretario de Hacienda, Patricio Morales, se desfinanciará en más de un cincuenta por ciento de su valor total que asciende a 7 mil millones de escudos.

Destacó el Subsecretario que en el primer informe del Senado, el proyecto de reajuste se vio privado de 3.400 millones de escudos de financiamiento, en una actitud que calificó de política ya que se rechazaron todos los impuestos directos que gravan las utilidades de las empresas y las rentas más altas, reemplazándolos por impuestos indirectos que afectan a todos los consumidores.

Patricio Morales subrayó que en el segundo informe, el ejecutivo insistirá en el financiamiento primitivo haciendo entrega de todos los antecedentes necesarios a fin de que los parlamentarios puedan apreciar un cuadro real de los rendimientos de impuestos propuestos.

Añadió que si a pesar de esto el proyecto sale desfinanciado, los trabajadores pueden estar seguros de que el Gobierno cumplirá con cancelarles el reajuste, recordando — si es necesario — al endeudamiento exterior.

Hizo presente si que no será su responsabilidad, del Gobierno sino de los legisladores.

REUNION DE COMITES

Para las doce horas fueron citados mañana los Comités del Senado, a fin de que se acuerden las medidas tendientes a lograr un trámite expedito para el proyecto, que permita su pronto despacho.

ACTIVO DE P. COMUNISTA

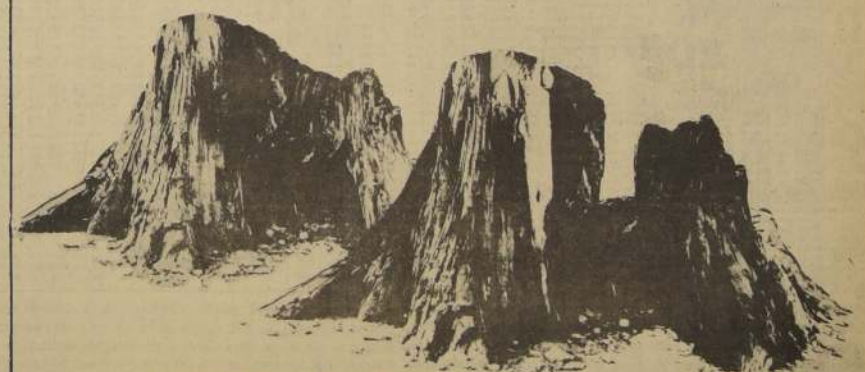
El Comité Regional Oeste del Partido Comunista realizó ayer un Activo en la Municipalidad de Talagante, en el que participaron las comisiones agrarias de los comités locales, dirigentes de los sindicatos comunales, los delegados de predios y funcionarios de los servicios del agro.

El Encuentro tuvo como finalidad entregar una cuenta, acerca de la Reunión Nacional Agraria realizada los días 29 y 30 de enero en el Comité Central del Partido.

Además, se adoptaron medidas tendientes a mejorar los trabajos agrarios durante este año.

"Volví a mi tierra verde
y ya no estaba,
ya no estaba
la tierra se había ido.
Con el agua hacia el mar
se había marchado... Y ahora
desde las raíces quemadas
se va la tierra,
nadie la defiende,
bruscos socavones, heridas
que ya nada ni nadie
puede borrar del suelo!
Asesinada fue la tierra mía,
quemada fue la copa originaria.
Vamos a contener la muerte!"

(Pablo Neruda: "Oda a la erosión de Malleco")



La erosión trae consigo el desierto y la muerte. En Chile una superficie similar a la de Inglaterra, Escocia y el País de Gales, se encuentra carcomida por el cáncer de la erosión. Todavía es tiempo de recuperar las tierras. Los bosques representan la única barrera contra la erosión.

IHAGAMOS DE LA RIQUEZA FORESTAL, OTRO SUELDO PARA CHILE!

Comité Forestal

No 003355

A black and white photograph of a soccer game. A player in a dark jersey is diving towards the goal, with his arms outstretched. The goal net is visible in the background, and other players are scattered around the field.

allan de sus compañeros y olvidó algo que resulta fundamental en un cuadro bien organizado. La pérdida absoluta de su posición, el cuidado de su zona. Por ese costado se fue siempre Las Heras. Por ese costado levantó el marcador de punta su trabajo intenso del primer tiempo, que fue sin ningún éxito. Y en ese "irse" de Las Heras mostró otra característica: posición. Es decir, en estos momentos Universidad de Chile muestra una diversidad de ataque, no insiste sólo por una línea, no busca "el jugador" para el remate final. Lo hace por todos los canales, por todos aquellos que sean más cortos y directos. Eso en ataque que es la primera meta que se desea encontrar. Por existen otras facetas. La de mediocampo a la destrucción, como es el caso de los jugadores que en la división más aproximada de lo que fue Ruben Marcos, años atrás en el "Ballet Azul" anotó guiz con su tesón, su vehemencia, su sentido de honradez profesional y su juventud, desborda toda función y, quite o destruye, obstaculiza y está en todos. Pero no llega arriba, lo que indica que no hay necesidad de ello. Y lo mismo vale para Peralta que antes siempre fue el mediocampo por llegar a la función que le constituía el doble función, agilizante el ataque, entregándole la responsabilidad de quienes deben llegar, que son los delanteros y de esta manera agranda la cancha y no aprieta a los de avanzada contra la defensa. Ese es un mérito, que todo cuanto se pueda decir antes del match se realice en el campo. Para eso, instintos, se necesitan, aplicación, mente despierta, para tener las instrucciones siempre listas.

Un trunfo de la "U" que no hace disfrutar de escribir alguna vez su amargura, sin buscar las razones de una derrota.

con que lucha. En el ataque, Solías, agresivo, rápido y con el gol "metido" entre ceja y ceja, fue un aporte valiosísimo, cuyas condiciones pueden llevarlo muy arriba.

El resto no sobresalió, pero tampoco defraudó. Todos, cual mal, cual menos, acoplaron en la idea central del fútbol de la "U" con la salvedad de que Zelada debe remediar su excesiva tendencia a jugar "trotoando" en lugar de hacerlo "picando" en cada ocasión en que puede incorporarse al ataque.

Ahi si que hay tiros, como sabe
si agarro alguno (Nerutti en el
camarin).

Pero los más impresionados fueron los Seleccionados chilenos que venían llegando a su "gira". No podían entender que jugadores de fútbol mojara la camiseta tratando de ganar.

"Francamente no se, que le pasa a los muchachos, especialmente a Menuti. Hubo goles que pudo evitar, como ese del punto derecho que nos dio tanto dolor de cabeza. (Físicamente). No, no, el juego estará bien para la Copa. ¿La 'U'? Un gran equipo, les falta algo de fortuna. Pero ojalá, para Chile y Argentina, los dos andemos bien".

(Ángel Labruna, explicando el desarrollo del partido).

Si este equipo juega bien, no nos descansa en todo el encuentro, incluso debe multiplicar la carne para evitar esa andanada que se nos vino en el segundo tiempo. ¿Yo brinco? Si siempre juego igual. Lo que pasa que es ese juego de hombres no".

(El colorín defensa Killer).

"Al principio pudo entrar y centrar con cierta comodidad, pero después se 'avivó' mi custodio y yo no pude hacerle la bofetada. Nunca tuvimos oportunidad clara de gol".

(El puntero Gramaje lamentándose de la derrota)

«Tuvimos que hacer un gran esfuerzo para salir campeones. Usted sabe, debemos viajar quince días a la capital y allí es difícil jugar. Todos pusimos empeño...»

«Creo que al equipo le falta trabajo. Contra Independiente por la Copa, estaremos bien. La Copa es otra cosa...»

(Laducchi, tomando la derrota con filosofía)

Me he acoplado bastante bien al juego de la "U". Si me pone de nuevo a cambiar, voy allí, (Juan Carlos Samartín, muy contento, por su actuación).

Me habían traído bastante mal después de ese gol que me hizo Real en el primer partido y tenía que demostrar que fue pura mala suerte. Por eso don Ulises decidió ponerme, porque sabe que no puedo caerme de

Ustima que no pude anotar el gol, ¿eh? ese de palomita. Lo intenté, pero me fue que no le agarré esa manera. Ya vieron ustedes hoy como jugué. En el único gol de ellos, alguien me empujó y caí. (Urzúa, muy recuperado anímicamente).

Por otra parte, la Asociación de Entrenadores dentro de los próximos días solicitará a Raúl Pino un informe detallado sobre la pobre actuación del equipo nacional. Los entrenadores se encuentran molestos y pedirán cuentas al entrenador del Seleccionado. La opinión es una sola al respecto: gran culpa de este fracaso la tiene el técnico, puesto que sabía de antemano

que el plantel no había tenido una preparación adecuada. Sin embargo, Raúl Pino desestimó ese importante detalle y no hizo nada por impedir esa salida a México.

OPINIONES DE UN

Después del partido se supo que Samari renunció al sueldo y a las primas... Dice que le basta con los abrazos después del triunfo.

SICOPATA

Y se va el Rosario de goles. Los dos "pepas", por cada estacada recibieron en Chile. ¿Es que acá no somos muy católicos? ¿saben?

Se va Rosario y se van los cartelones. ¿Vieron alguno que pidiera la salida de Ramos sábado...?

pero ahora soy un convencido. Ahí sí que hay tiros, como sabes si agarró alguno. (Nenutti en el camarín).

(El puntero Gramajo lamentándose de la derrota)

Tuvimos que hacer un gran esfuerzo para salir campeones. Usted sabe, debemos viajar por tres días a la capital y allí es difícil jugar. Todos pusimos empeño. Creo que al equipo le falta fútbol.

Ustima que no pude anotar el gol, ¿eh? ese de palomita. Lo intenté, pero me fue que no le agarré esa manera. Ya vieron ustedes hoy como jugué. En el único gol de ellos, alguien me empujó y caí. (Urzúa, muy recuperado anímicamente).

que el plantel no había tenido una preparación adecuada. Sin embargo, Raúl Pino desestimó ese importante detalle y no hizo nada por impedir esa salida a México.

El otro día la culpa la tuvo el árbitro, y ¿Ahora quién, Labruna hombre? ¿Las inundaciones del norte?

Nadie sabe qué se va a hacer con los "miedosos" de Bigorre Muñoz y Socias. Se ven tan "intranquilos" que les van a dar

Y sabés vos que decididamente me dedico al palitroque, ch...
Había pensado hacerlo an...

fueron los Seleccionados chilenos que venían llegando a su "gira". No podían entender que jugadores de fútbol mojaran la camiseta tratando de ganar.

Contra. Indipendente per
Copa, estaremos bien. La Copa
es otra cosa che
(Laducci, tomando la derro
con filosofia)

4a. fecha del Ciclismo en Pista.

JORQUERA Y TORMES GANARON LA PRUEBA DEL SEMI-OMNIUM



Raúl Jorquera, del club Bata, fue el triunfador absoluto en la prueba central del ciclismo metropolitano.

El corredor del club Bata de Peñaflor se impuso junto a Jaime Quintero en los 2.000 Metros Persecución por equipos de dos corredores, mientras que el excelente pedalero de Centenario ganó los 30 kilómetros con 10 llegadas.

Bastante interesante como espectáculo y de cierta calidad técnica resultó la cuarta fecha de ciclismo en pista organizado por la Asociación pedalera de Santiago en el velódromo del Estadio Nacional.

En esta oportunidad ya empezaron a verse algunas figuras que se encontraban gozando de sus vacaciones de verano y que con su reaparición dieron brillo al Match Semi-Omnium, prueba central del programa.

LOS 2.000 METROS PERSECUCIÓN

Los 2.000 metros Persecución, para equipos de dos corredores, fue ganada por el binomio del Club Bata, formado por Raúl Jorquera y Jaime Quintero, los que anotaron el regular registro de 2 minutos 37 segundos 8 décimas, demostrando que recién se están poniendo a tono. El segundo lugar correspondió a la pareja representante del club Chacabuco, William Pino-Juan Carlos Graje, y la tercera clasificación fue para Green Cross por medio de José Manuel López y Fernando Vera.

ALGO SOBRE FERNANDO VERA

Satisfactorio fue el examen rendido por el joven valor de la "cruz verde", Fernando Vera, gran figura del Campeonato Juvenil recién realizado en nuestra capital y que en esta ocasión debutó en Tercera Categoría, por haber completado una serie de triunfo que le permitió saltarse (por puntaje) la cuarta categoría.

Y su expedición de esta oportunidad no puede ser más brillante. No ganó ninguna de las pruebas, ya que corrió con un desarrollo bastante inferior a los de sus rivales por indicación de sus técnicos, como una forma de no esforzarse en esta primera experiencia. Sin embargo, basta el hecho de ver los tiempos colocados en los 2.000 metros por los ganadores para darse cuenta de sus posibilidades. Solamente hay que remontarse a unos pocos días atrás y recordar que en esta misma distancia obtuvo el título individual con un registro de 2 minutos 36 segundos, bastante inferior al impuesto por los triunfadores de este evento y con saldo a favor ya que en la modalidad del sábado, ésta se disputó por equipos.

Después, en los 30 kilómetros con 10 llegadas, en la que venció "verde", Fernando Vera, gran figura del Campeonato Juvenil recién realizado en nuestra capital y que en esta ocasión debutó en Tercera Categoría, por haber completado una serie de triunfo que le permitió saltarse (por puntaje) la cuarta categoría.

Sergio Tormes, obtuvo la cuarta clasificación, lo que le brindó la misma casilla en el resultado final del Semi-Omnium. Con esta gestión, muy halagadora, Fernando Vera debe constituirse a corto plazo en uno de los mejores animadores de la actual temporada. Ahora sólo es cuestión de aclimatación, y que le tomen el pulso a sus adversarios. Y sin duda que saldrá ganando.

LOS PEQUEÑOS

Los pequeños también estuvieron "grandes" en la pista. En Infantiles un interesante duelo entre José Pino, del Condor, y Manuel Maulén, de la Escuela de Ciclismo, con ventajas para el representante "condorino", que se impuso en los tres embalses que tenía la prueba.

En Juveniles, Samuel del Valle, el destacado sprinter del Centenario, se adjudicó una victoria, doblando en esta oportunidad a su compañero de club, Pedro Cruz, y al campeón Alberto Carrillo.

La serie Intermedia, también ofreció una sorpresa, cuando Fernando Pavez, del club Bata, recurriendo a toda su incipiente experiencia, ganó en un estrecho final la Australiana, siendo su escolta de más inmediato, Luis Carrera, de Mademsa, otro de los jóvenes créditos del Campeonato Nacional.

Y el Centenario, que tuvo una brillante tarde por la formidable actuación de sus representantes, consiguió otro triunfo por

medio de Bernardo Zúñiga que brindó un buen espectáculo en la Velocidad, donde ganó a Julio Pizarro, de Chacabuco, y Justino Vizcay, de Green Cross.

En resumen, un torneo mostró algunos talentos que deberán ser merced a futuro. Por de pronto, cracks están apareciendo.



Sergio Tormes, el mejor en los 30 kilómetros con 10 llegadas.

MAGALLANES "1972" DERROTO A O'HIGGINS



LAUBE Y DA SILVA. Se encontraron nuevamente el sábado con nuevas divisas. El brasileño vistiendo la de O'Higgins y el jugador de Universidad Católica y Huachipato, llevando la de Magallanes.

Tres a dos venció la escuadra albiceleste. Buen "debut" de Astorga, Laube y Barria.

MAGALLANES, en su primer partido de preparación pre campeonato, logró una merced victoria ante O'Higgins de Rancagua por tres tantos contra dos, en el Estadio William Braden de la ciudad histórica.

El cuadro local tuvo un buen comienzo y por momentos dio la impresión de que sería el ganador. La defensa estuvo firme y la delantera realizó un accionar positivo en la búsqueda de la valla defendida por Manuel Astorga. Sergio y Fernando Pérez, más el recién incorporado Pío Da Silva, inquietaron a la defensa magallánica con sus continuas incursiones por el área.

Y producto de este juego fue el gol conquistado por Fernando Pérez, a los 38 minutos. Sin embargo, el cuadro rancaguino no pudo mantenerse mucho tiempo en ventaja, pues Godoy en una buena corrida por la banda derecha logró la patada, tres minutos más tarde. Y antes del término de la etapa, Acevedo puso justicia en el marcador al poner en ventaja a los locales con lanzamiento desde los 12 pasos.

Y si en los primeros 45' O'Higgins tuvo mayor tiempo, la pelota en sus pies, en la fracción de complemento fue Magallanes el que se adueñó del campo. Buena disposición de los medios Pantoja y Posenatto, este último pegado a la línea posterior, en una atinada función de "barredor".

Las caras nuevas en este encuentro conformaron al público. En los académicos, el meta Astorga -ex Universidad de Chile y Huachipato- hizo un buen encuentro, lo mismo que Laube y Barria. En los calypso, Humberto Cruz, tuvo aciertos en la marca,

pero siguió mostrando baches en la entrega del balón. Mientras que el brasileño Da Silva mostró su peligrosidad habitual, bien que está fuera de formas físicas.

Estructuraron el marcador del encuentro, O'Higgins a los 22 y Roberto Hernández a los 40. En este primer partido de práctica de los dos conjuntos, ya se nota la mano de sus nuevos técnicos. Especialmente en lo que se refiere a Magallanes, en que se advierte con claridad la mano de Sergio Cruzat, que gusta mucho del juego defensivo.

EQUIPOS

CANCHA: Estadio Braden de Rancagua.

MAGALLANES (3): Astorga, Soto, Pizarro, Laube y Rosales; Posenatto y Pantoja; Godoy, Barria, Ortega y Aravena.

O'HIGGINS (2): Ernesto Díaz, Contreras, Abarca, Cruz y León; Cataldo y Acevedo; López, Fernando Pérez, Sergio Pérez y Pío Da Silva. GOLES: 38' F. Pérez, 41' Godoy, 43' Acevedo (penal), 67' Ortega y 85' R. Hernández.



Debutó como un verdadero astro el juvenil Fernando Vera en su primera experiencia en el ciclismo adulto.

ESCUELA DE CARABINEROS GANO TORNEO: EQUITACION

Con el triunfo de la Escuela de Carabineros, por equipos y del teniente Manuel Garrido en individuales, finalizó el torneo de equitación que organizó la Federación Militar, en el Santiago Paperchase Club.

Las pruebas de adiestramiento y saltos se desarrollaron en el Santiago Paperchase Club y las principales por primera vez en los campos de Peñalolén, sitio que se encuentra muy apropiado para torneos de tipo internacional.

A continuación damos a conocer la clasificación general en individuales, junto a sus cabalgaduras: 1. Teniente Manuel Garrido, "Rey de Nilo", Esc. Car. 2. Tte. J. Poblete,

"Impaciente", Cazadores, 3. Mator, D. Sotomayor, "Califato", E. Car., 4. Tte. J. Bostto, "Calipso", E. Car., 5. R. González, "Guerrillero", Haras Nac. 6. Tte. A. Martínez, "Fosfato", Haras Nac., 7. Mayor D. Sotomayor, "Baltazar", Haras Nac., 8. Tte. C. Molina, "Marhuano", E. Mil. 9. Tte. A. Martínez, "Antorcha", Haras Nac., 10. Cabo A. Parra, "Pisquino", Cazadores, 11. Croo P. Alvia, "Tiburón", Guías, 12. Tte. D. Walker, "Halcón", E. Caballería, 13. Tte. S. Carrasco, "Parece", Husares.

Por equipos 1. Escuela de Carabineros, con 106,40 puntos; 2. Haras Nacional con 60,15 pts y 3. Cazadores, 22,30 puntos.

A pocos días de la Copa: ANTOFAGASTA GOLEO AL CAMPEON SAN FELIPE

Colo Colo y Antofagasta definían el título del cuadrangular nortino.



EL META Manuel Astorga ahora ataja en Magallanes.



CRUZ "agarró" cariseta. Antecede jugó su primer partido por O'Higgins.

Una estrechísima caída sufrió el elenco de San Felipe frente a Antofagasta Portuario en el torneo cuadrangular que finalizó anoche en el reducto nortino. El equipo campeón del fútbol chileno, que se prepara para intervenir en la Copa Libertadores de América, perdió por el abultado marcador de cinco goles a uno ante el local Antofagasta, en la segunda reunión de este evento, disputada el sábado en la noche.

En el primer partido, Colo Colo derrotó a Wanderers por la cuenta mínima, con estos resultados, los equipos de Antofagasta y Colo Colo definían anoche el primer y segundo lugar, mientras que San Felipe y Wanderers luchaban por el tercer y cuarto puesto.

COLO COLO A LA FINAL

En el partido preliminar, Colo Colo ganó en forma estrecha pero merecida a Wanderers, luego de desarrollar un fútbol conservador y poco agradable a

la vista. El gol del triunfo para los albos fue conquistado por Solar, cuando se cumplieron los 35 minutos del segundo tiempo. Con esta victoria, además del empate logrado el viernes ante San Felipe, el cuadro de Colo Colo contabilizó tres puntos, los que le dieron derecho para definir el título con Antofagasta.

DESASTRE SANFELIPEÑO

Bastante desalentadora resultó la presentación del campeón Unión San Felipe en el reducto nortino. Los aconchaginos habían igualado a uno con Colo Colo en la reunión inaugural, luego de un partido bastante accidentado.

Se esperaba una rehabilitación del cuadro campeón, al momento de enfrentar a Antofagasta. Pero para sorpresa de muchos los aconchaginos bajaron notablemente su rendimiento anterior, y sufrieron una goleada de proporciones frente a los antofagastinos.

La superponencia del dueño de casa quedó de manifiesto en los primeros minutos de juego.

Cuando se jugaban los 10 minutos de la etapa inicial, Pedro Graña marcó el primer gol para los locales. Luego a los 23 aumentó Varas. Y dos minutos antes de la finalización del primer tiempo Pucci logró la tercera cifra. En el lapso final, Uruguay Graña descontó para San Felipe a los 23', luego de un repunte del cuadro campeón. En los últimos minutos, Antofagasta estructuró la goleada al conseguir Gutiérrez dos tantos consecutivos.

Sorprende esta derrota de San Felipe, a pocos días de su participación en la Copa Libertadores. Más aún cuando en sus filas debutaron Juan Olivares y Jaime Fonseca.

DEFINICIÓN

Anoche se definió el primer lugar del torneo, con el encuentro entre Colo Colo y Antofagasta a las 22 horas. Ambos equipos sumaban tres puntos. En el preliminar, San Felipe enfrentaba a Wanderers ambos con un punto, para determinar el tercer y cuarto lugar.



Carlos Caszely, buena figura en el cuadrangular de Antofagasta.

RESULTADOS GENERALES

INFANTILES: Tres vueltas con tres llegadas.

- 1º José Pino, Club Condor, 15 puntos.
- 2º Manuel Maulén, Escuela de Ciclismo, 9 puntos.
- 3º Bernardo Ramírez, Escuela de Ciclismo, 6 puntos.

JUVENILES: 20 vueltas con 4 llegadas.

- 1º Samuel del Valle, Centenario, 15 puntos.
- 2º Pedro Cruz, Centenario, 12 puntos.
- 3º Alberto Carrillo, Carteros, 9 puntos.

INTERMEDIA: Australiana.

- 1º Juan Pavez, Bata.
- 2º Luis Carrera, Mademsa.
- 3º Jorge Amaya, Conchali.

CUARTA CATEGORÍA: Velocidad.

- 1º Bernardo Zúñiga, Centenario.
- 2º Julio Pizarro, Chacabuco.
- 3º Justino Vizcay, Green Cross.

TODO COMPETIDOR: Match Semi-Omnium.

2.000 Metros Persecución Individual por equipos de dos corredores.

- 1º Raúl Jorquera - Jaime Quintero, Bata. Tiempo: 2' 37" 8.
- 2º Juan Carlos Graje - William Pino, Chacabuco. Tiempo: 2' 38" 8.
- 3º José Manuel López - Fernando Vera, Green Cross. Tiempo: 2' 39" 8.
- 4º Luis Guajardo - Sergio Tormes, Centenario. Tiempo: 2' 41" 8.

30 Vueltas con 10 embalses.

- 1º Sergio Tormes, Centenario. Tiempo: 42' 30".
- 2º Raúl Jorquera, Bata.
- 3º Fernando Atenas, La Granja.
- 4º Fernando Vera, Green Cross.
- 5º Juan Carlos Graje, Chacabuco.

RESULTADO FINAL DEL MATCH SEMI-OMNIUM

- 1º Raúl Jorquera, Bata, 8 puntos.
- 2º Sergio Tormes, Centenario, 6 puntos.
- 3º Jaime Quintero, Bata, 5 puntos.
- 4º Fernando Vera, Green Cross, 4 puntos.
- 5º Juan Carlos Graje, 4 puntos.

Nacional para Juveniles y T.C.:

LA NATACION SE AGRANDA MIRANDO AL SUDAMERICANO

Nuestras mejores figuras, conscientes de la tarea que deberán cumplir en

Marzo, rindieron más allá de lo esperado.

LOS NUEVOS CRONOS

El primero en abrir el campeonato con un nuevo record fue Gabriel Leal, nadador que logró el excelente tiempo de 1.06.2 para los 100 metros estilo mariposa, superando con mucho a Emilio Zoror, otra destacada figura de nuestro medio.

Inmediatamente después de él, Manizabel Mazo, sin dudas la mejor pechista nacional, superó su propio record, estableciendo un nuevo tiempo de 3.04.6 para

los 200 metros pecho, marca que le asegura una destacada participación en el Sudamericano de Natación a efectuarse en marzo en Arica.

Luego de ellos vinieron Manuel Llanos, la mejor figura de Antofagasta, que marcó 2.39.2 para los 200 metros espalda. René Martorell, que cronometró 20.24.5 en los 1.500 metros libres y Adriana Frugone, nadadora que amplió sus anteriores marcas cronometrando 1.09.9 para los 100 metros libres.

La primera jornada la cerraron en todo caso, la posta de 4 por 100 cuatro estilos integrada por

Jurado, Leal, Díaz, y Gacitúa, y que marcó solo 4.37.2 e Isabel Flaño, promisoría figura de nuestra actual natación que cronometró, en empate, un tiempo de 3.07.3 para los 200 metros pecho.

Más tarde fueron Manfredo Guerra y Mateo Ferrer, los nuevos recordman nacionales. El primero con un tiempo de 2.49.3 para los 200 metros pecho y el segundo con un crono de 1.13.0 en los 100 metros espalda.

Luego le llegaría el momento a las postas Juan Luis Jurado, Mateo Ferrer, Gabriel Ferrer, y José Badilla bajaron el tiempo para los 200 metros libres con un crono total de 9.21.5 y las damas, por su parte, rebajaron el tiempo para la posta de 4 por 100 libres a solo 4.39.9. El equipo vencedor y nuevo record estuvo integrado por Adriana Frugone, Vaneza Crozier, Maureen Bontá e Isabel Aceituno, esta última de destacada actuación en el nacional y una de las mejores figuras del momento.

Pero no todo estaba dicho. Emilio Zoror y Claudia Cortés, tal como lo anunciáramos ayer,

lograron nuevos records de Chile para los 400 libres respectivamente, con tiempo de 4.49 y 5.11.0.

Inmediatamente después de ellos Isabel Aceituno ratificó sus condiciones al obtener el título nacional de los 200 metros cuatro estilos con un tiempo de 2.49.3 y Roberto Gálvez Juvenil "B" se alzó con el record para los 100 metros pecho cronometrando 1.19.4.

Pero Manfredo Guerra, pese a ser mayor de 18 años no acepta competidores y mejoró su marca para esa misma prueba cronometrando 1.16.1.

Y la jornada se cerró con las damas.

Isabel Aceituno, Rita Hormazabal, Caludia Cortés y Maureen Bontá bajaron el tiempo para la posta 4 por 100 estilos marcando solo 5.23.5.

El Campeonato, como se ve, fue un éxito total. Algunas nuevas marcas, ya presupuestas, fallaron, es el caso de Eduardo Passi, pero el resumen final solo indica éxitos y superación.



Claudia Cortés ya logró su record para los 400 metros libres y saluda a su excelente rival Katy Larroque, representante de ALCON.

La Natación...

Y SUS RECORDS CON APELLIDOS

Se mejoran los cronos, es cierto, pero siempre lo logran los mismos... ¿No hay más...? Isabel Aceituno e Isabel Flaño son las que tratan de entrar al círculo de "los grandes".

Finalizó el Campeonato Nacional de Natación y sus triunfos aún perduran y perdurarán por mucho en el ambiente, pero, junto a ellos, también perdurarán un temor.

Los nombres. Esos nombres que se repiten año a año —competencia a competencia y que, queriéndolo o no, llevan siempre junto a sí un título o un record.

Ellos son desde luego, un ejemplo, representan al líder o ídolo deportivo que todos los menores desean imitar, igualar y superar, pero ¿Existen en este instante esos seguidores?

Nosotros creemos que sí, pero atrasados en varias categorías. Cuando ellos desaparecen del ambiente de la natación pasarán por lo menos dos o más años en que la categoría "Juvenil B" y mayores de 18 años se verán desdobladas.

Es el gran temor.

SIEMPRE LOS MISMOS

No podemos desconocer la capacidad de nadadores como Emilio Zoror, Juan Luis Jurado, pese a que no podrá representarnos en el Sudamericano —Claudia Cortés, Maureen Bontá, Manizabel Mazo, Manfredo Guerra y muchos otros que por años ocupan los titulares.

Son capaces, no hay dudas. Son los mejores y eso no se discute pero ¿Por qué nuestra natación solo debe vivir de ellos? ¿De esos mismos nombres?

Sabemos que ubicar deportistas de su categoría no es fácil. Pero así también creemos que deben aprovechar su presencia en el medio ambiente competitivo nacional para "crear" un semillero. Las Condes lo está haciendo, y es probable que los ganadores infantiles de hoy sean los eternos de mañana.

Pero eso deberían hacerlo todos. Todos sabemos que los records en natación tienen un apellido. Uno de esos mismo que por años están lográndolos y aquí, necesariamente, salta otra duda: ¿ellos viven de la natación o la natación vive y se afirma en ellos?

Es cierto que de vez en cuando se publica un record de Manuel Llanos, el destacado nadador antofagastino, pero es uno. ¿Dónde están los otros? ¿Las otras provincias?

Ese es el problema. Los mejores están en la selección, es lógico, pero ¿Se busca a otros para cuando esta selección "pase su hora"? ¿Ojalá. Creemos pues, que la más importante tarea del momento es buscar, infantiles, esos infantiles que serán los encargados de otorgar nuevos nombres y nuevos records que, ojalá, sean más variados.

Y esto no es una crítica a los actuales campeones, sino solo el temor de que cuando ellos no estén, tampoco esté la natación. Es por eso que vivimos con agrado la actuación de Isabel Flaño e Isabel Aceituno. Son dos nombres que están peleando un lugar que se merecen, ellas están tratando de entrar a ese pequeño círculo que todos conocemos ojalá lo logren se lo merecen totalmente.



Isabel Aceituno, una de las pocas figuras de nuestra natación, y de gran porvenir.

EL PRINCIPE AKIHITO CLAUSURO LOS JUEGOS OLIMPICOS DE SAPPORO

Grecia, Estados Unidos y Japón organizarán las próximas Olimpiadas de Invierno, que se realizarán en Denver, Colorado, en 1976. Se clasificó campeón la Unión Soviética al conseguir 16 medallas.

SAPPORO, JAPON 13 (AFP). Fueron clausurados oficialmente los undécimos juegos olímpicos de invierno. En la ceremonia celebrada en el magnífico estadio de hielo de Makomanai, donde resucitaron los ecos del encuentro de hockey, URSS - checoslovaca, presidió el acto el presidente del Comité Olímpico Internacional, Avery Brundage.

Los espectadores, enardecidos por el primer triunfo de la selección de los mejores jugadores del mundo, los ganadores de las nueve medallas olímpicas. Hombres, mujeres y niños, un patinaje artístico. El entusiasmo subió de punto y al final, ante la demostración de la soviética, Irina Rodnina, el equipo de Ullrich, cuyas evoluciones fueron puntuadas y rimadas con palabras del público.

Las últimas medallas olímpicas fueron entregadas a los tres primeros clasificados del slalom masculino. Un inesperado vencedor, el español Manuel Acha, llevó embolsado una copa negra, forrada de terciopelo rojo, dando a la ceremonia el halo colorido de un campeón olímpico del renacimiento.

A los acordes del himno japonés, el príncipe Akihito, en representación del emperador, y la princesa Michiko se dirigieron a la pista. Los atletas, confundidos, sin saber en el estadio, mientras la música había el festuoso sonido de un boque móvil de 35 instrumentos y, estardantes, cuando a otros tantos que se abrió en semicírculo el podio.

El honor de llevar su bandera en quienes habían participado más diamante al evento olímpico, la bandera de Estados Unidos, la llevaron Barbara Cochran, la estadounidense, y Fernando Acha, el español por España.

La sempenumbra del príncipe Akihito invade el estadio, un momento las banderas de Grecia, Japón y Estados Unidos

que organizarán en Denver los duodécimos juegos olímpicos de invierno.

Suenan los himnos nacionales de estos tres países, mientras Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional, sube al podio.

Tras agradecer al emperador y pueblo nipones la acogida dispensada a los atletas, pronuncia oficialmente la clausura de los undécimos juegos olímpicos de Sapporo e invita a la juventud de todos los países a que se cita dentro de cuatro años en Denver.

Proyectada en una gigantesca pantalla de televisión, aparece la imagen de la Antorcha Olímpica. Encendida hace diez días en el Estadio de Patinaje de Velocidad de Makomanai. A unos centenares de metros del lugar se celebró esta tarde la ceremonia de clausura, pierde de poco a poco intensidad y se extingue definitivamente.

Se alza la bandera olímpica, que sacan del estadio ocho soldados japoneses, mientras llenan el aire las notas de la marcha Olímpica y atruena el espacio una salva de cañonazos.

Centenares de colegiales, uniformados todas de blanco azul, penetran en la pista de hielo, llevando los anillos con los colores olímpicos.

Movidas por un único impulso se dirigen al centro del estadio, se arrodillan formando el emblema con los cinco anillos de las Olimpiadas, se levantan, se ponen de nuevo en movimiento y forman un cuadro plástico de gran belleza.

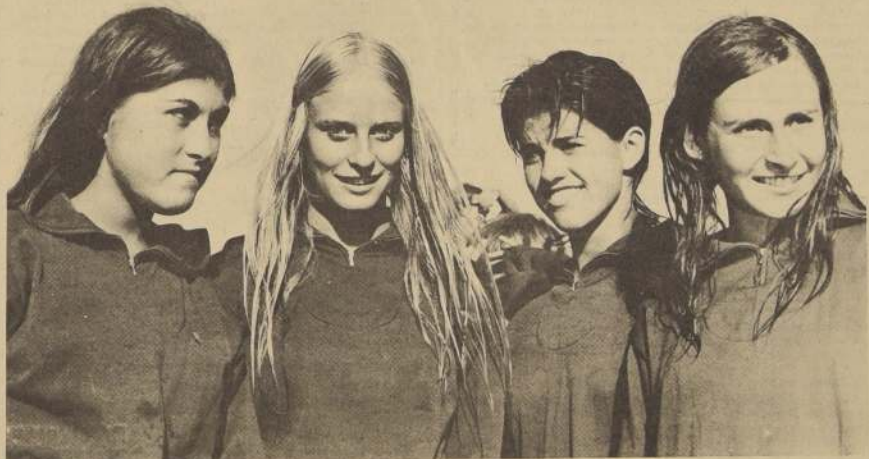
Los atletas entonan todos a una "no es más que un hasta la vista". Mientras abandonan el estadio, la ceremonia toca a su fin.

Los españoles, que obtuvieron hoy su primer galardón olímpico exteriorizan su gozo lanzando, a modo de lidiadores, sus salomeros al graderío.

El príncipe heredero sale a su vez del palco, las primeras estrellas de fuegos artificiales rasgan el firmamento de Makomanai, la olimpiada blanca ha terminado.



Roberto Gálvez llega a tocar, junto a él traía el nuevo record para los 100 metros pecho Juveniles "B".



Rita Hormazabal, Maureen Bontá, Claudia Cortés e Isabel Aceituno, el cuarteto que logró un nuevo record de Chile para la posta 4 por 100, cuatro estilos.



Juan Luis Jurado, su presencia impactó en un público acostumbrado a verlo ganar y que sabe que no podrá defendernos en el Sudamericano.

J. Luis Jurado:

EL GRAN AUSENTE

•Su presencia impactó en el público: no por nada es la mejor figura que faltará en Arica.

En el Campeonato de Natación, como en todos los eventos deportivos, tenía que haber su falla.

No se trató esta vez de organización ni nada por el estilo. Lo malo en esta oportunidad —aparte de lo caro de la entrada, que tiene su justificación en el alto costo que significa su realización— fue el "saber" que Juan Luis Jurado, la mejor figura de nuestro ambiente, no estará junto a nuestra delegación en el Sudamericano de Arica.

Juan Luis Jurado, campeón tradicional en todos los eventos, no podrá defendernos.

Su nacionalidad, española, se levantó como un muro infranqueable y le impide estar junto a sus compañeros de equipo en el evento internacional.

Gano siempre, aliento a sus compañeros, es el mejor "competidor" para imitar de los pequeños, ha logrado numerosos records por Chile en Argentina, y pese a todo, su nombre no figura en la delegación.

Eso fue lo malo del evento.

Todos los presentes, acostumbrados a aplaudirlo lo hicieron como siempre, pero con menos fuerzas. No aceptan aun su alejamiento y piensan en casos similares que se han subsanado. El de Silvia Kinzel para los Panamericanos, es uno de ellos.

Venció nuevamente superando por ocho segundos a su más cercano competidor en la prueba de los 200 metros libres Juan Luis Jurado volvió a ganar, pero los aplausos fueron menos, no porque no se le reconocen sus méritos, sino porque el público sabe que ya no compete por hacer ganar a Chile sino por sí mismo.

Como lo habrían aplaudido si los directivos hubiesen logrado la venia para inscribirlo... y como habría ganado!

AVISOS ECONOMICOS A AVISOS ECONO

1 BICICLETAS

GRAN liquidación de Triciclos de reparto, repuestos, importados, grandes facilidades y reparaciones. Liquidación total, traiga dinero. San Diego 1317. Fono 55117. Matucana 28 D. Importadora Ciclos Victoria

5 AUTOMOVILES

Vendo taxi Buick 51 Super, cambio mecánico, o permiso por vehículo particular. (Fono 721822) Oficina o 97784 Domicilio

6 JUDICIALES Y LEGALES

QUIEBRA Industria Nacional de Pretenidos y Construcciones Ltda. INAPRECO. Día 11 de febrero de 1972, a las 16 horas, en calle Dagoberto Godoy N° 251, Comuna Mapu, pro-cederá a la licitación inventario Bien Raíz quebra del rubro.

SINDICO DE SANTIAGO SUBROGANTE

EXTRACTO de la resolución N° 395 de fecha 1 de febrero 1972. REF. N°mina de personas con derecho a obtener sus títulos de Dominio en la población Parcela 12 de la comuna de La Florida. 1. Acójase las siguientes solicitudes, presentadas por los pobladores del lote denominado "Parcela 12". Nombre 1. María G. Espinoza Zagal y Victoria Zagal Montecinos, sito 14, precio E-216.40, saldo cancelado. 2. María G. Espinoza Zagal y Victoria Zagal Montecinos, 15. E-216.40, cancelado. 3. Teobaldo Gabarroche González, 16. E-216.40, cancelado. 4. Manuel Ahumada Paredes, 17. E-216.40, cancelado. 5. Emilio Camus Ovalle, 18. E-216.40, cancelado. 6. Emilio Camus Ovalle, 19. E-216.40, cancelado. 7. Emilio Camus Ovalle, 20. E-216.40, cancelado. 8. Celinda Averdado Cabrera, 21. E-216.40, cancelado. 9. Celinda Averdado Cabrera, 22. E-216.40, cancelado. 10. Celinda Averdado Cabrera, 23. E-216.40, cancelado. 11. Celinda Yebra Averdado, 24. E-216.40, cancelado. 12. Manuel Zúñiga Ramos, 25. E-216.40, cancelado. 13. Desiderio Orellana Ravanal, 26. E-216.40, cancelado. 14. Desiderio Orellana Ravanal, 27. E-216.40, cancelado. 15. Desiderio Orellana Ravanal, 28. E-216.40, cancelado. 16. Elías Romero Romero, 29. E-216.40, cancelado. 17. Carlos Carrasco Ulloa, 30. E-216.40, cancelado. 18. Carlos Carrasco Ulloa, 31. E-216.40, cancelado. 19. Inés Vergara León, 32. E-216.40, cancelado. 20. Domitila Quiroga Fuentes, 33. E-216.40, cancelado. 21. Domitila Quiroga Fuentes, 34. E-216.40, cancelado. 22. Paralelo, 35. E-216.40, cancelado. 23. Fernando Salcedo Soto, 36. E-216.40, cancelado. 24. María Salcedo Soto, 37.

E-216.40, cancelado. 25. Santiago Fares Meneses, 38. E-216.40, cancelado. 26. María Victoria Kaempfer, Vi-legrán, Alberto Fuentes Kaempfer, Ana María Fuentes Kaempfer, 39. E-216.40, cancelado. 27. María Victoria Kaempfer, Villagrán, Alberto Fuentes Kaempfer, Ana María Fuentes Kaempfer, 40. E-216.40, cancelado. 28. Leonidas Pezoa Martínez, 41. E-216.40, cancelado. 29. Leonidas Pezoa Martínez, 42. E-216.40, cancelado. 30. Angela Moya Fortunati, Germán Moya Fortunati y Sara Fortunati Berardi, 43. E-216.40, cancelado. 31. Angela Moya Fortunati, Sara Fortunati Berardi, 44. E-216.40, cancelado. 32. Mercedes Briones Venegas, 45. E-216.40, cancelado. 2. Utilizar para la singularización de los sitios el plano de la población "Parcela 12", aprobado por la Corporación de la Vivienda, con fecha 21 de octubre 1970 de acuerdo con el artículo 30 de la Ley 16.741. 3. Facultar al Abogado Jefe de la Sección Loteos Irregulares, para que en nombre de la Corporación de Servicios Habitacionales y en cumplimiento de la Resolución N° 1432 de fecha 5 de octubre de 1971, de esta Fiscalía, comparezca en el otorgamiento de las escrituras que se extiendan de conformidad a la Ley 16.741. 4. Notificar a la presente Resolución a todos los interesados mediante la publicación de un aviso en el "Diario La Nación" de Santiago con el objeto de que dentro del plazo fatal de 10 días contados desde la publicación, formulen sus reclamos relativos a la defensa de sus derechos. 5. Informar a los interesados que deberán consignar en la Caja Recaudadora de la Sección Loteos Irregulares los fondos necesarios para cubrir los gastos de escrituras en Notaría y Conservador de Bienes Raíces. 6. Apercibir a las personas que por cualquier causa proporcionen a sabiendas a la autoridad administrativa pruebas, documentos, informaciones, testimonios o cualquier otro documento falso, que serán sancionados como autores del delito que establece el artículo 210 del Código Penal, previo ejercicio de las acciones que procedan por parte de esta Corporación. Roberto Donoso Salinas Fiscal.

NOMBRAMIENTO CURADOR

Menor Zoila Elena González Parra, Juzgado Letras N° Bernardo, ordenó comparendo de parientes día 15 febrero curso, 10 horas y citar por avisos a Arnoldo González Parra y Olga González Parra, de quienes se ignora domicilio. Secretario.

SEGUNDO JUZGADO

concedió posesión efectiva Arturo Scroggie Vergara a María Rosa Ma-

SEGUNDO JUZGADO

concedió posesión efectiva Arturo Scroggie Vergara a María Rosa Ma-

na Ester, Elena Lucía, María Ximena, Arturo y Sergio Scroggie Alessandrini. Practicará inventario solemnemente. Secretaría quincuaginta, diez horas. Secretario.

QUIEBRA

Santiago, 9 de febrero de 1972. QUIEBRA Sociedad Ediciones Valores Literarios Ltda. El día 11 de febrero de 1972, a las 16 horas, se procederá a la licitación de inventario de los bienes de la quiebra del rubro, ubicados en calle La Solita N° 76, 78 y 80. Oficina N° 338 4 piso, de esta ciudad. Síndico

ANTE SEGUNDO JUZGADO

Civil Mayor Cuantía Santiago, presentándose Gerardo Jacob Schmidt, Ingeniero, Espoz 1001, por sí y como apoderado de Carmen Behrens Egnar, solicitando principal, citen comparendo a los siguientes personas: Andrés Bentlerodt Behrens, agricultor, Espoz 1001; Miguel A. Bunkhali Barro, Bartolomé de las Casas 1751 departamento 30; Guillermo Schenck, Arquitecto, Providencia 1998 departamento 208, por sí y por Kurt Konrad Mayer, Ernesto B. González Melchinger, profesor, Tobalaba 252, El Centro Social Lehmann, por sí y por Bartolomé de las Casas 1751 departamento 30; Herbert Hohns Landshut, constructor, Carlos Dickens 2133; Jaime Sánchez Haverbeck, Ingeniero, Bartolomé de las Casas 1751 departamento 30; Alex Rietisch, Walther, técnico, Bartolomé de las Casas 1751 departamento 31; Pablo Jorge Weiser Sievers, Bartolomé de las Casas 1751 departamento 32 y Werner Prastorff Hense, representado por Alfredo Cordero Arancibia, abogado, Huérfanos 973 oficina 108, para designar juez árbitro de derecho que liquide comunidad existente entre ellos sobre inmueble calle Bartolomé de las Casas 1751, Comuna de Las Condes este departamento, de común acuerdo y en caso contrario árbitro será designado por el primer otro, acompañando documento con citación; segundo solicita notificación avisos extractados en atención número de demandas a notificar, tercero, designa abogado patrocinante-apoderado a Fernando Lama Abosabir, Catedral 1043, oficina 206; cuarto, habilitación para tramitar esta gestión, lima, Corte, designo este Tribunal conocer causa, quien proveyo: Santiago 8 febrero 1972. Principal, van gan por comparendo para designación juez árbitro, audiencia 18 presente, 10 horas primer otro, como se pide; segundo, atendido número personas notificar de acuerdo artículo 94 Código Procedimiento Civil, efectúense notificación por tres avisos extractados publicados "Nación" y "Tercera de la hora", sin perjuicio del "Diario Oficial", tercero, téngase presente; cuarto, habilite fe de pago, E-3.90, N° 464. Lo que notifico a comuneros nombrados. Secretario.

SOLICITA

Merced de agua, permanente para uso industrial. Virgilio Díaz Fitchera, Actuario, radador de la Fábrica de Aceite de la Compañía Industrial, Planta Temuco, en su representación, con domicilio en Temuco, calle Guido Beck de Ramberg N° 972, solicita para dicha Compañía una merced de agua permanente de pozo profundo para uso industrial en la Planta de Padre Las Casas, al sur de Temuco. Las aguas que se extraen provienen de un pozo profundo en el departamento de Temuco, de la provincia de Cautín, obra efectuada en el año 1967 y actualmente en explotación. b) La Compañía extrae 50 litros seg. c) El agua se ocupará en refrigeración, ubicada como se ha indicado en Padre Las Casas de Las aguas son captadas directamente del pozo profundo, por medio de una bomba instalada dentro de el, y el agua es conducida por medio de cañerías de 8" a un estanque elevado para su distribución. e) La ubicación del sitio de captación queda aproximadamente a 500 metros de la Estación de Ferrocarriles del Estado de Padre Las Casas, por el camino Longitudinal Sur y se encuentra en terrenos del dominio de la Compañía. f) El caudal mínimo normal de las aguas en el punto que se aprovechan es del orden de los 50 litros seg. al. La manera

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL DIA 12

AL 19 DE FEBRERO DE 1972

PRIMER SECTOR

Mapocho, Avda. Bdo. O'Higgins, Teatinos, Cerro Santa Lucía. York, Compañía 1037; Francia, Moneda 939; Boston, Bandera 801; Imperio, Estado 296; Septiembre, Victoria Subterseaux 9.

SEGUNDO SECTOR

Testinos, Catedral, Balmaceda Occ., Quinta Normal, Carrascal, Blanquedo, Navidad, Miguel de Atero 2624; Keny, Estrella de Chile 1283; Quinta Normal, J.J. Pérez 4223; Cumming, Agustinas 2299; Lourdes, San Pablo 4295; Foster, San Pablo 2808; Profesional, San Pablo 2303.

TERCER SECTOR

Av. Bdo. O'Higgins, R. Freire, Pobl. Los Nogales, Zanjón de La Aguada, San Diego. Santa Ana, Vergara 16; Puchel, Los Pajaritos 5771; San Alfonso, Blanco Encalada 2898; Carrera, Los Pinguinos 4294; O'Higgins, Ramón Freire 2969 Maipú; Estefanía, Alameda 2822; Santiago, Avda. Ecuador 4393.

CUARTO SECTOR

Avda. Bustamante, Franklin, Franklin 798; Scott, Avda. Matta 1399; Martino, Avda. Portugal 698; La salud, Avda. V. Mackenna 27; Pinto Soto, San Diego 1325; Nobel, Avda. Matta 698; Schmeiser, San Francisco 92.

QUINTO SECTOR

Providencia, Vitacura, Apoquindo, Las Condes, Bilbao, Salvador, Avda. Salvador 9; Pedro de Valdivia, Pedro de Valdivia 925; Gál, Apoquindo 6089; San Pedro, La Aurora 1652; Vitacura Oriente altura 9700; Los Leones, Providencia 2394; Lo "Salda, Américo Vespucio Norte 1033; Concordia, Manuel Barrios 4461.

SEXTO SECTOR

Irarrázaval, Bilbao, Bustamante, Macul, La Reina. Lo Plaza ex (Echeñique), Los Olmos 4172; Villa Reina, Nueva Larrín 9000; Eva, Av. Humberto 1065; Acatur, Avda. Irarrázaval 4651; Santa Isabel, Santa Isabel 0301; Neptuno, Irarrázaval 2731; Pasteur, Obispo Orrego 1015; Solari, Mons. Edwards 1176; Brailia, J.P. Alessandrini 3533.

SEPTIMO SECTOR

Vicuña Mackenna, Zanjón de la Aguada, Camino Melipilla, San Miguel, La Chirama, La Granja. La Línea, Fernández Albano 02880; José María Caro, Avda. Central 7597-A; Villalobos, Castelar 191; Meléndez, Avda. Busteta 470; El Llano, Gran Avenida 3388; Libano, José Ureta 839; Sud América, Pedro Reska 2033; Isabel Riquelme, San Ignacio 2604; Magallanes, Gran Avenida 10782; San Luis, Avda. Berlin 773; Moreno Muñoz, Santa Rosa 8119.

OCTAVO SECTOR

Av. Santa María, Renca, Av. F. Vivaceta, Av. Independencia, El Salto, Recoleta. Sevilla, Vivaceta 1202; Santa Fe, Independencia 4290; Franciscana, Recoleta 271; Cochab, Recoleta 3110; City, Independencia 572; O'Higgins, Gamero 2296; Molina, Av. Dgo. Santa María 3733; Reyes, Valdivieso 596.

FARMACIA DE URGENCIA TURNO PERMANENTE

AVDA. PORTUGAL 155

NOTA: Los turnos son sólo para la atención de recetas, medicamentos de urgencia y útiles de curación y podrán ser atendidos después de las 20 horas en invierno y 20.30 horas en verano, por la ventanilla correspondiente.

CHILE BUSCA A EMBAJADORA DEL TURISMO



MARIA ISABEL VALDES, la estupenda rubia de la fotografía, 19 años de edad, secretaria y estudiante de publicidad, está participando en el concurso SENORITA CHILE, EMBAJADORA DEL TURISMO. Este extraordinario certamen que ha logrado despertar interés a nivel nacional, culminará los días 25 y 26 de febrero en Viña del Mar, fecha en que será elegida la representante chilena que viajará por el mundo, como nuestra Embajadora del Turismo.



Ella es de Viña del Mar y se llama VALERIA GUERRA GENSKOWSKY. Participa en el concurso "Señorita Chile, Embajadora del Turismo" y por supuesto espera llegar a las finales que se efectuarán los días 25 y 26 de febrero en Viña del Mar. Para esa fecha, las representantes de todo el país se reunirán en Viña esperando la decisión del Jurado que deberá elegir a Señorita Chile 1972.

19 años tiene esta bella jovencita viñamarina, PAMELA SANTIBÁÑEZ BERG. Ella postula junto a otras hermosas muchachas para ganar el título de SENORITA CHILE, EMBAJADORA DEL TURISMO. Las finales de este extraordinario evento de la cultura y la belleza se realizarán en Viña del Mar, los días 25 y 26 de febrero. El trabajo tendrá el Jurado para elegir a la Señorita que viajará por el mundo vía IBERIA, como Embajadora del Turismo Chileno.

Esta atractiva y bella jovencita representará a OSORNO en el concurso SENORITA CHILE, EMBAJADORA DEL TURISMO. Su nombre es Roswith Junginger y participará junto a las finalistas de todo el país en la elección de Viña del Mar, los días 25 y 26 de febrero. Difícil labor tendrá el jurado en este certamen para nominar entre tanta belleza a la ganadora de un premio tan fabuloso: un viaje por el mundo vía IBERIA.



Les mostramos aquí otra belleza que participa en el concurso SENORITA CHILE, EMBAJADORA DEL TURISMO. Su nombre: MONICA SILVANA ALMERAS. 16 años, viñamarina, Marcia confía en llegar a las finales de este extraordinario concurso de la cultura y belleza que se efectuarán en la ciudad jardín los días 25 y 26 del presente. La soberana viajará por el mundo mostrando la imagen de Chile.

MONICA CONCHA SIEBERT, por donde se le mire, es una reina de belleza. Por sus dotes de gracia y cultura, participando en el concurso SENORITA CHILE, EMBAJADORA DEL TURISMO. El 22 del Pte. ella intervendrá en la fase eliminatoria de Santiago, donde serán designadas las representantes de la capital para la gran final de los días 25 y 26 de febrero en Viña del Mar, con la participación de las mejores bellezas de todo el país.

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. NABERTO SAINZ RECIO

Ausente 1° Febrero al 1° Marzo por Vacaciones.

Dr. JOSE FROMOVICH

Especialista en vejez. Avenida Bulnes 377, Departamento 605. Teléfono N° 67176.

VARICES

DOCTOR OYANEDEL

Trata sin reposo, hemorroides y úlceras varicosas, crónicas. Huérfanos 1022, Depto. 706. Teléfono N° 83964.

Dr. SERGIO PUENTE GARCIA

Cirujía General. Vías Biliares, Páncreas. Martes y Viernes de 5 a 7 P.M. Mac Iver 142 2° piso, Oficina 204. Teléfono N° 716973.

Dr. HERMAN DEL PINO

Enfermedades de niños. Rayos X. Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142 2° piso, Oficina 204. Teléfono N° 393601. Pedir hora. Lunes, Miércoles y Viernes. Domicilio Fono N° 496745.

OCULISTAS

DOCTORA TOBAR

Moneda 1040, Oficina 1204. Teléfono N° 64837. Consulta de 18 a 19.30 horas. Sábado de 12 a 13 horas.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE

Edificio Waldorf Ahumada 131. Depto. 916. Teléfono N° 60828. Atiende prescripciones médicas en vías urinarias. Atención Domiciliaria.

ABOGADOS

EDUARDO PARRAGUEZ

HUÉRFANOS 886, Oficina 502. Contratos, Posesiones Efectivas, Letras, Cheques, Arrendos.

FESTIVAL DE SAN REMO: SIGUEN LOS PROBLEMAS

SAN REMO (ANS). Nuevas y viejas noticias de este festival de la canción italiana. El festival de la canción italiana de San Remo, que se celebró en la ciudad de San Remo, Italia, el 14 de febrero de 1972, fue un evento musical que reunió a los mejores cantantes de la música italiana. El festival fue organizado por la Unión Italiana de Cantantes (UIC) y la Unión Italiana de Compositores (UICOM). El festival fue un éxito y se celebró en la ciudad de San Remo, Italia, el 14 de febrero de 1972.

insinuaciones con la compra de un elaborador electrónico "UNIVAC". Parise explicó que el cerebro electrónico computaría los votos recibidos por los cantantes sin dejarse influir por el dinero.

Pero la compra del portentoso aparato no calmó los ánimos, y ayer la asamblea general de la Unión cantantes italiana (UIC) proclamó el estado de huelga del premio y resolvió adoptar iniciativas sindicales para bloquear el festival.

El discutido alcalde de San Remo, que tomó a su cargo la organización del festival de la canción, anteriormente confió a particulares: no tuvo ni tiempo de parar está estocada cuando le llegó otra. En efecto, las autoridades de los sindicatos de espectáculo aliados a las tres centrales sindicales italianas

(comunista, católica y socialista) denunciaron en un comunicado conjunto las "velaciones al reglamento del festival por la entidad organizadora o sea la Junta Comunal de San Remo" y en especial de sus artículos cinco y ocho, que "contemplan las normas sobre invitación y adhesión de editores discográficos a los cantantes".

En forma paralela, cantantes y empresarios discográficos presentaron un pedido de suspensión del festival al tribunal de San Remo. Por ahora es difícil de calcular qué probabilidades de éxito tendrá este pedido. Lo cierto es que nunca un festival de melodías populares haya pasado por tantos líos.

CARTELERA DE CINES

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE. Alameda 139. Tel. 392749. Desde las 14 hrs. El fantasma de Barbanegra, Los 3 caballeros.

SECTOR NUÑOA PROVIDENCIA VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435. Tel. 232792. Desde las 14 hrs. Esclava y seductora. El juego ha terminado. Subasta de almas. Entrada E\$ 5,50.

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568. Tel. 498061. 16.30, 19.15 y 22.15 hrs. Alguien detrás de la puerta. Entrada E\$ 10.

EGANA. Plaza Egan. Tel. 271026. Desde las 15 hrs. Zeppelin. El último guerrero. Entrada E\$ 5,50.

EL GOLF. Apoquindo 3368. Tel. 480046. 16.30 y 22 hrs. La religiosa. Entrada E\$ 10.

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900. Tel. 42389. Desde las 13 hrs. La sangre de Fu Man Chu. El poder diabólico. La danza de los vampiros. Entrada E\$ 5,50.

LAS CONDES. Apoquindo Noruega 484067. 15.30, 19 y 22.15 hrs. La estatua. Entrada E\$ 10.

LAS LILAS. E. Yáñez J. de Dios. Tel. 1431161. 16, 19 y 22 hrs. Hubo una vez un verano. Entrada E\$ 10.

LO CASTILLO. Vitacura. Tel. 481981. 15.30, 19 y 22 hrs. Corra ángel, corre. Entrada E\$ 10.

MARCONI. Manuel Montt 032. Tel. 42867. 16, 19 y 22 hrs. El sargento solitario. Entrada E\$ 8.

MACUL. J. P. Alessandri 3547. Tel. 213418. Desde las 14.30 hrs. La noche del día siguiente. Sindicato del crimen. Los hijos de Katie Elder. Entrada E\$ 5,50.

ORIENTE. P. de Valdivia 099. Tel. 41345. 16.30, 19 y 22 hrs. El falso idolo. Entrada E\$ 10.

CARPA MOVIL GIGANTE — GRAN CIRCO MOTORIZADO DEL TEATRO CAUPOLICAN DE SANTIAGO. AHORA EN UN NUEVO MENSAJE ARTISTICO 1972 PARA ADULTOS Y NIÑOS DEL SUR DE CHILE

EN RIO NEGRO EL 15; FRUTILLAR 16, P. MONTT EL 18



NUEVO CIRCO 1972 N° 1

EN PAILLACO

Lunes 14, única noche.

EN RIO NEGRO

Martes 15, única noche.

EN FRUTILLAR

Miércoles 16, única noche.

EN PUERTO MONTT

Viernes 18, debut, 18, 19 y 20 en P. Montt.

EN PUERTO VARAS

Lunes 21, febrero, única día, dos funciones y n.

EN PURRANQUE

Martes 22, única noche.

EN OSORNO

Jueves 24 febrero, noche debut.

Viernes 25 v. y n. Sábado 26, m. v. y n. y Dgo 27 tríples despedidas osorninas.

EN LA UNION

Lunes 28 Febr., vnmv y n., dos únicas fiestas.

Y por primera vez en el Sur Chileno

GRAN DESAFIO AEREO NUEVE (9) TRAPEICISTAS TODOS JUNTOS EN EL AIRE

Cuatro (4) trapeicistas españoles **LOS VALENCIAS** en competencia de superioridad con los cinco (5) mexicanos **LOS CARDENAS**. Y también los alambristas aéreos alemanes **LOS CINCO TRISKA HAGENHECK** de Berlín, los pelo largo musicales **LOS CHILEAN BEATLES** y **COLECCION DE FIERAS Y ANIMALES AMAESTRADOS**.

EN RIO BUENO

Martes 29 Febr., única noche.

EN VALDIVIA

Jueves 2 de Marzo, debut. n. Viernes 3 v. y n. Sábado 4, mat. v. y n. y Domingo 5, tríples despedidas Valdivia.

EN SAN JOSE MARIQUINA

Lunes 6 de Marzo, única noche.

EN LANCO

Martes 7 Marzo, única noche.

EN TEMUCO

Jueves 9 Marzo, debut noche. Viernes 10 v. y n. Sábado 11 mat. v. y n. y Domingo 12, tríples despedidas Temuco.

NOTA. El circo Motorizado de Temuco viajará rectamente a Santiago, rebotando en la capital el viernes 17 Marzo. Carpa Alameda 1461, Amunátegui-San Martín.



Sergio Feito en una de sus "caras". Su actuación en Viña del Mar ha tenido resonante éxito.

10 gladiadores. 4 panteras azules. Entrada E\$ 5,50.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202. Tel. 51263. Desde las 14 hrs. Espartaco y los 10 gladiadores. Mundo infame. 4 panteras azules. Entrada E\$ 5,50.

PRAT. San Diego 2117. Tel. 50754. Desde las 13 hrs. Pancho Tequila Valentín de la sierra. Sor Ye Ye. Entrada E\$ 5,50.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14 hrs. Carrera contra el destino. Rebeldes sin causa. Helena de Troya. Entrada E\$ 5,50.

MAIPO. San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 hrs. El gran robo del banco. La espada y la rosa. Río Lobo. Entrada E\$ 5,50.

SECTOR SAN PABLO — ALAMEDA — ESTACION — BRASIL

O'HIGGINS. San Pablo 2281 (86929). Desde las 13 hrs. Invasión siniestra. Duffy, el único. Traficantes del placer. Entrada E\$ 5,50.

ALAMEDA. Alameda 2987. Tel. 91254. Desde las 12.30 hrs. El derecho de nacer. Lucio Vázquez alias el rata. Entrada E\$ 5,50.

ALCAZAR. Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 hrs. Sin un adiós. Estrella del sur. La senda de la tracción. Entrada E\$ 5,50.

BLANCO ENCALADA. Blanco. Encalada 2820. Tel. 91787. Desde las 14 hrs. Los despiadados. El Rally de Montecarlo. Los felinos. Entrada E\$ 5,50.

ALESSANDRI. Alameda 2987. 86848. Desde las 11 hrs. Dinamita Joe. Entrada E\$ 10.

CARRERA. Desde las 13 hrs. La danza de los vampiros. El poder diabólico. La sangre de Fu Man Chu.

COLON. San Pablo-Maipú. Tel. 733146. Desde las 13 hrs. El niño y el perro blanco. Oronduras o morir. Entrada E\$ 5,50.

MINERVA. San Pablo 3230. Tel. 733342. Desde las 13 hrs. Los cañones. Guadalajara en verano. La ranchita del Carmen. Entrada E\$ 5,50.

MONUMENTAL. Alameda 3943 (791345). Desde las 14 hrs. Rebeldes sin causa. Helena de Troya. Carrera contra el destino. Entrada E\$ 5,50.

SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA — EL SALTO

VALENCIA. Plaza Chacabuco. (370288). Desde las 14 hrs. La espada y la rosa. El gran robo del banco. Río Lobo. Entrada E\$ 5,50.

LIBERTAD. Desde las 14.30 hrs. En busca del destino. El pasajero de la lluvia. Entrada E\$ 8.

NACIONAL. Independencia 801. T. 370594. Desde las 14 hrs. Sin un adiós. Los temerarios. El espejo de los espías. Entrada E\$ 5,50.

CINES COMUNALES

MAIPU. (Maipú). Desde las 15 hrs. El cómic. La fama y el vagabundo.

PLAZA (Talagante). Desde las 17 hrs. Besos y más besos. El libro de piedra. El tesoro de Montezuma.

SANTIAGO. (San Bernardo). Desde las 14 hrs. El adorable canalla. La vendetta del Santo.

LO MEJOR en TANAX es TANAX

4 TV

15.00 Noticias
15.15 Rosas para Verónica
16.10 Para Ud señora
16.25 Matine. BLOQUEO
17.40 Dibujos animados
18.20 Misterio submarino
18.55 Mis adorables sobrinos
19.20 Noticias
19.35 Familia Partridge
20.00 Maximiliano y Carlota
20.25 Muñecos de A. Navarrete
20.30 Conozca el mundo con Pan-Am
21.00 Panorama deportivo
21.30 Noticias
21.50 Caldera del diablo
22.30 Conferencia de prensa con Carlos Morales
23.10 Detective millonario
23.55 24 horas

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117. Tel. 713384. Desde las 14 hrs. Carrera contra el destino. Rebeldes sin causa. Helena de Troya. Entrada E\$ 5,50.

MAIPO. San Pablo 4251. Tel. 731982. Desde las 14 hrs. El gran robo del banco. La espada y la rosa. Río Lobo. Entrada E\$ 5,50.

SECTOR SAN PABLO — ALAMEDA — ESTACION — BRASIL

O'HIGGINS. San Pablo 2281 (86929). Desde las 13 hrs. Invasión siniestra. Duffy, el único. Traficantes del placer. Entrada E\$ 5,50.

ALAMEDA. Alameda 2987. Tel. 91254. Desde las 12.30 hrs. El derecho de nacer. Lucio Vázquez alias el rata. Entrada E\$ 5,50.

ALCAZAR. Avda. Brasil 373. Tel. 80122. Desde las 14 hrs. Sin un adiós. Estrella del sur. La senda de la tracción. Entrada E\$ 5,50.

BLANCO ENCALADA. Blanco. Encalada 2820. Tel. 91787. Desde las 14 hrs. Los despiadados. El Rally de Montecarlo. Los felinos. Entrada E\$ 5,50.

ALESSANDRI. Alameda 2987. 86848. Desde las 11 hrs. Dinamita Joe. Entrada E\$ 10.

CARRERA. Desde las 13 hrs. La danza de los vampiros. El poder diabólico. La sangre de Fu Man Chu.

COLON. San Pablo-Maipú. Tel. 733146. Desde las 13 hrs. El niño y el perro blanco. Oronduras o morir. Entrada E\$ 5,50.

MINERVA. San Pablo 3230. Tel. 733342. Desde las 13 hrs. Los cañones. Guadalajara en verano. La ranchita del Carmen. Entrada E\$ 5,50.

MONUMENTAL. Alameda 3943 (791345). Desde las 14 hrs. Rebeldes sin causa. Helena de Troya. Carrera contra el destino. Entrada E\$ 5,50.

SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA — EL SALTO

VALENCIA. Plaza Chacabuco. (370288). Desde las 14 hrs. La espada y la rosa. El gran robo del banco. Río Lobo. Entrada E\$ 5,50.

LIBERTAD. Desde las 14.30 hrs. En busca del destino. El pasajero de la lluvia. Entrada E\$ 8.

NACIONAL. Independencia 801. T. 370594. Desde las 14 hrs. Sin un adiós. Los temerarios. El espejo de los espías. Entrada E\$ 5,50.

CINES COMUNALES

MAIPU. (Maipú). Desde las 15 hrs. El cómic. La fama y el vagabundo.

PLAZA (Talagante). Desde las 17 hrs. Besos y más besos. El libro de piedra. El tesoro de Montezuma.

SANTIAGO. (San Bernardo). Desde las 14 hrs. El adorable canalla. La vendetta del Santo.

U canal 9

17.50 Noticiero
Lee Soledad de los Reyes
18.00 El Volantín
Ahi viene Simón
Dibujos Animados
Imagen Infantil
19.00 Lasso
19.30 Escuela de Verano
20.00 Noticiero
Lee Soledad de los Reyes
20.10 Simplemente María
21.00 Unctad
Materias Primas y Comercialización. Transporte Marítimo.
Hugo Cubillos y José Pinera
21.30 Nuevevidas 72
22.10 Manix
hoy: El Vengativo
23.10 Partitura
Concierto de Cuerdas Cuarteto Santiago y Frida Conn
23.45 Noticiero
Lee Alejandro Fortuño
23.52 Cierre

TV CHILE

16.00 APERTURA
16.05 COCINANDO CON MONICA
16.10 NOTICIERO
16.25 CHILE A LA VISTA
16.30 LARGOMETRAJE
"Safio la Reina Guerrera"
con Kerwin Mathews y Tina Louise
18.00 PIN PON
18.30 MUSICA LIBRE
19.00 LARGOMETRAJE
"Batallón Perdido"
con Leopoldo Salcedo y Diana Jergers
20.30 TAMBIEN SUCEDE
20.35 DEPORTES
21.35 SOMBRAS TENEBROSAS
21.30 NOTICIERO
22.00 FESTIVAL DE VIÑA
23.30 DE LOS 40 PARRIBA
24.00 NOTICIERO Y CIERRE

14.00 Pasado Meridiano
Teletarde con Carlos de la Sota
Teleserie Padre Garnica
Jardinería con Hugo Clark
Cine para Ud.
16.55 Los Picapiedras
17.27 Loco Mac Graw
18.00 Los Héroes de Morgan
18.25 Viaje al Fondo del Mar
19.25 Teleserie "Rosas para Verónica"
20.20 Bonanza
21.22 El Sapo y La Culebra
21.30 Teletrece con Pepe Abad
El Tiempo con Willy Duarte
Santiago Martinson
Comentarios de Nemésio Antunes
22.15 La Gran Jornada
22.25 Jota Eme
22.40 Show del Bill Cosby

13 TV

El incendio debe ser evitado

campaña de prevención

Junta Coordinadora Nacional de Bomberos

MINISTERIO DEL INTERIOR OFICINA DE EMERGENCIA

Los chilenos



Patricio Renán



Paola Sola



Antonio



Alejandro Ramírez

A LOS TRABAJADORES CUBANOS LES CANTA VICTOR JARA

LA HABANA 13 (PL). El popular cantante y compositor chileno Víctor Jara, quien se encuentra aquí, actuará en las provincias de la Habana, Oriente y Camagüey.

Jara quien ya ha visitado en ocasiones la isla, cumplimenta esta vez una invitación del Consejo Nacional de Cultura y de la Unión de Jóvenes Comunistas de Cuba.

El músico pertenece al

Viña del Mar:

HOY ES LA GRAN FINAL

- En la Quinta Vergara termina esta noche el Décimo-Tercer Festival de la Canción
- Difícil será la labor del jurado
- Canciones que nos representan tienen mínima opción

VIÑA DEL MAR. Y esta noche llegamos a la final. Termina el Décimo-Tercer Festival de la Canción de Viña del Mar, resistido por un fuerte sector de la prensa opositora, que esta vez HIZO LA MAYOR POLITICA QUE SE PUEDE HABER HECHO EN TORNO a este certamen (... siempre la hicieron, aunque la negaron...).

La prensa, encabezada por la cadena de "El Mercurio", que está identificada con la oposición, en todo momento quiso crear en torno al festival una imagen de fracaso. El gran pecado del Gobierno fue colaborar con la Municipalidad de Viña del Mar, aportando artistas que NO TUVIERON NINGUN COSTO para la organización del certamen. De esta manera, el Gobierno quiso defender el Festival que peligraba al no existir la cantidad de dinero necesaria para traer figuras que hicieran su aporte al show que siempre acompañó a este evento.

Pretendieron decir que el Gobierno se quería tomar el Festival, y por tal razón, se unieron muchas voces para desprestigiar el certamen. Los hechos han demostrado algo muy diferente. EL GOBIERNO CUMPLIÓ, y esta noche, cuando los viñamarinos replatan una vez más la Quinta Vergara, podrán comprobar que allí está Minam

Makeba, que allí está Marcelo, que también fue invitado por el Gobierno a participar en el show; que allí está Romuald, allí podrán ver a Peter Yarrow. Ya se fueron Serrat, Piero. Se cumplió. Se hizo un importante aporte al certamen viñamarino.

LA GRAN NOCHE
Hoy es la gran noche.



Sidonie Sand, una bella de Francia



Gabriel Yared, representación Libanesa



Rosalía de España

LEJOS TRIUNFO TEMA "A LA RONDA, RONDA" EN UNA ENCUESTA DE "PORTALES"

Interesante balance del festival hizo en la mañana de ayer Radio "Portales", en el programa "Los Sesenta de la Fama".

A las 10 de la mañana y 10 minutos terminó de transmitir los diez temas calificados para disputar la final folklórica. Durante ochenta minutos puso a disposición del público dos teléfonos que recibirían la opinión (o voto) del público sobre los temas presentados en la Quinta Vergara.

Árdua labor tuvieron el animador Alejandro Ramírez y el radiocontrolador Mario Villanueva para recibir los CIENTO CUARENTA Y SIETE

LLAMADOS, con los que respondió el público a esta interesante encuesta matutina.

Realizado el balance, la primera ubicación con un total de SESENTA Y DOS VOTOS, fue para el tema de Orlando Muñoz y Alsino Fuentes, "A LA RONDA, RONDA", interpretado por Charo Cofré y "Los Taladrenos"; en segundo lugar con TREINTA Y DOS sufragios, "VIEJO PUENTE", de Ariel Arancibia y Fernando Pavez, que interpretó el conjunto "Los Lazos"; en el tercer puesto, con CATORCE VOTOS, "MI AUSENCIA TE HARA LLORAR", de Yolanda Urrutia, interpretada por Marco Aurelio y Los Diamantes del Sol. En la cuarta colocación un empate entre los temas "Mi nombre te hará llorar" y "Una canoa, un río", que interpretaron en el Festival, Calatambo Albarracín y Carmen Luz y Enrique León.

"La voz del pueblo es la voz de Dios": ahí está la voz del pueblo.

Buena iniciativa de Portales y nuestras felicitaciones para Alejandro Ramírez y Mario Villanueva.



Mario Villanueva

TV NACIONAL LLEVO EL FESTIVAL A TODO CHILE

Más de cincuenta funcionarios. Todos preocupados que en Antofagasta, en Concepción, en Magallanes conozcan el Festival.

Televisión Nacional ha cumplido. Satisfechos, pueden estar Gonzalo Beltrán, Silvia Gabor, "Panchito", Cares, Douglas, Ariles y Manuel Campos para nombrar a algunos de los que han hecho posible que el extraordinario certamen de Viña del Mar lo veamos en nuestro hogar con mucha calidad.

Sabe usted cómo llega a su pantalla la transmisión? Todo para en la Quinta Vergara para ir a los estudios de la

Plaza de Viña de Canal Nacional. De la estación a la retransmisora de El Roble que hace llegar a Entel Chile en el Edificio España. De allí al Cerro San Cristóbal en la planta que la envía a la Estación. Luego del estudio la transmisión al cerro a la Red Troncal, para que vaya a todo el país.

No es tan fácil, ni tan sencillo como usted lo pudo imaginar. El trabajo es dificultoso. Tiene sus problemas.

Los técnicos de Televisión Nacional han salido adelante con una transmisión que merece nuestras felicitaciones y la de todos los telespectadores.



Romana, buena "defensa" de Argentina



Noris Hirsch y Aliza Azkiri: buenas cartas de Israel

Marcelo:

"LA INVITACION, PARA MI HA SIDO UNA DISTINCION"

● El joven baladista chileno asiste al Festival de Viña del Mar invitado por el Gobierno

VIÑA DEL MAR. Anoche debutó Marcelo en la Quinta Vergara.

El rubio intérprete, que tenía decidido descansar por espacio de dos meses, suspendió sus vacaciones para responder al llamado del Departamento de Cultura de la Presidencia de la República.

"Este es nuestro festival. El festival de la canción de los artistas chilenos. Yo no me podía negar a una solicitud de esta naturaleza."

Más adelante, el joven intérprete que ganó en dos oportunidades el Festival de Trujillo, y también el de Zúñiga, tres premios fuera del país, manifestó:

"para mí constituye una distinción, un honor, que me haya

invitado el Gobierno a este evento. Creo que soy un joven que en este momento tiene un camino que seguir y buscar. Los baladistas, en este evento, fuimos un poco postergados. Había buenos elementos como Zabaleta, Alegría Contreras que ganó dos certámenes internacionales el año pasado que debían haber estado en el show. No los contrataron; es lamentable por que son figuras."

"¿qué piensa Marcelo del Festival de Viña del Mar?"

"Que hay que defenderlo. Que hay que apoyarlo. El festival no es sólo de Viña del Mar. El festival es de todos. Estimó eso si que los trabajadores del canto deben tener mayor participación en el trabajo organizativo."

"¿Es un escenario difícil la Quinta Vergara?"

"Es un escenario difícil la Quinta Vergara."

"...yo he venido tres veces a un público agradable. Estimula. Que obligo superarse. Estoy muy interesado de esta invitación. La agradezco."

Marcelo, luego de su actuación esta noche vuelve a su país, según lo narrado. Antes de ir le interrogamos sobre su experiencia en el show. ¿Es cierto que viajaba a Venezuela?

"Tranquilos, tranquilo. En el momento preciso tendré que viajar a Venezuela."

Marcelo, el mejor baladista chileno en este momento, es de los que tiene, los premios corocoramos, una buena nivel internacional. ¿Le da su sello, Philips, le da su tad como el lo ha solicitado?



MARCELO, invitado por el Gobierno, actúa en el show del Festival. El joven baladista estuvo en el recibimiento de Tormenta. Son amigos.

...Y TAMBIEN MIRIAM MAKEBA

Difícilmente podrá el Festival de Viña del Mar exhibir, entre los artistas que ha presentado, en las trece oportunidades que la Quinta Vergara sirvió de escenario, a una estrella de la envergadura de Miriam Makeba. Ella, esta noche, estará ante el público chileno luego que el Gobierno la invitara a esta fiesta del canto.

Esta -ha dicho- ha sido una muy agradable invitación y una buena oportunidad de conocer a un pueblo que en este momento interesa a todo el mundo.

Miriam Makeba, en Viña del Mar, como sucedió con su llegada a la capital, ha despertado enorme interés. Son muchas las muestras de cariño que ha recibido por parte del público.

ha sido un gran satisfacción saber que me conocen. Creo que lo que yo entregue en mis actuaciones, junto a mi grupo, será una demostración de cariño y agradecimiento para un pueblo que nos ha brindado mucho amor. Mis canciones son mi respuesta.

Miriam Makeba está en Chile, como se había prometido.



Miriam Makeba, la extraordinaria estrella que esta noche está presente en el Festival de Viña del Mar. La estrella consagrará su número en el certamen porteño.

UNA DE ELLAS LA GANADORA

Las canciones que esta noche disputan la final en el Festival de Viña del Mar son las siguientes:

Argentina	"Comencemos El Milagro"	José Carli	Romana
Chile	"Y Regresarás a Tu Cuarto"	Antonía	Antonio
Chile	"Una Vez Un Niño"	O. Muñoz - A. Fuentes	Patricio Renán
Chile	"Viva Mi Amor. Viva Tu Amor"	Vila Carvallo	Paola Sola
España	"Los Dos"	Augusto Alquero	Rosalía
Francia	"Eux, Les Enfants"	Claude Caravelli	Sidonie Sand
Grecia	"Ti Ki An A Gapo"	Nicos Koudas	Nicos Koudas
Holanda	"Julie"	Julio Bdo. Euson	Julio Bdo. Euson
Inglaterra	"Estoy Ahí"	Colin Richards	Aliza Azkiri
Israel	"Hora Nova"	Noris Hirsch	Edoardo Bennato
Italia	"Ancora Una Volta"	Edoardo Bennato	Gabriel Yared
Libano	"Love Makes"	Gabriel Yared	John Cassar
Malta	"El Fruto del Amor"	Ali Guero	Edward Zanki
Venezuela	"Silencio"	Edward Zanki	
Yugoslavia	"No sigas Solo Tu Camino"		

N. de la R. La ubicación de los temas, según orden alfabético de los países a quien representa.